

TURCICA, REVUE D'ETUDES TURQUES, PARIS - STRASBOURG, 1969-1979, C. I-XI.

Dr. ZEKİ ARIKAN

A) Fransa'daki Türk İncelemelerine Kısa Bir Bakış:

Osmanlı Devleti'nin kurulmasıyla Doğu'da ortaya çıkan yeni gelişmelerin, Avrupa'da dikkatle izlendiği bilinmektedir. Osmanlı İmparatorluğu'nun, özellikle XVI. yüzyıl başlarındaki siyasal olaylara koşut olarak Orta Avrupa'ya kayması¹, Türkiye ve Türklere karşı duyulan ilgiyi büsbütün arttırmış; bu alanda yapılan yayınlar geniş bir okuyucu kitlesi bulmuştur². Fransa'nın da bu konuda önemli bir rol oynadığını belirtmek yerinde olur. Haçlı Seferleriyle başlayan ekonomik ve siyasal ilişkiler dışında, Fransa'nın Doğu'yu tanımasında gezginler

¹ Bu konuda bk. S. A. Fischer - Galati, *Ottoman Imperialism and German Protestantism*, 1521-1555, Cambridge Mass., 1959; I. Soysal, *Türk Fransız Diploması Münasebetlerinin İlk Devresi*, TD, III/5-6 (1953), 63-94; M. Tayyip Gökbilgin, *Kanunî Sultan Süleyman'ın Macaristan ve Avrupa Siyasetinin Sebep ve Âmilleri, Geçirdiği Safhalar*, Kanunî Armağanı (TTK yay. VII. dizi, sayı 55), Ankara, 1970, s. 5-39; F. Braudel, *La Méditerranée et le monde méditerranéen à l'époque de Philippe II*, Paris, 1966², II, s. 10-28; H. İnalcık, *The Ottoman Empire, The Classical Age*, trans. N. Itzkowitz - C. Imber, London, 1973, s. 35-40. Ayrıca krş. Göllner, *Turcica* III. Bucaresti 1979.

² Coğrafi buluşlar, baskı makinesinin yapılması, barutun ateşli silahlarda kullanılması gibi yeni gelişmeler, Ortaçağın değerlerini alt üst etmiş; Avrupa'nın siyasal, ekonomik ve kültürel alandaki etkisini oldukça genişletmiştir. Tüm bunlar Yeniçağ insanının Dünya'ya bakış açısını değiştirmiş, yeni ülke ve insanlara ilişkin yazılar büyük bir ilgi toplamaya başlamıştır. Yalnız Fransa'da, 1480-1610 yılları arasında, Afrika, Amerika, Çin, Hindistan ve Osmanlı ülkeleriyle ilgili 524'ü aşkın kitap yayımlanmıştır (Krş. G. Atkinson, *La Littérature géographique française de la Renaissance, Répertoire bibliographique*, Paris, 1927; Düzeltilmeler ve eklentiler, Aynı yazar, *Supplément au Répertoire bibliographique française de la Renaissance*, New York, 1968²). Bu yayınlardan 80'i doğrudan doğruya Türklerle ilgiliydi (Bk. P. Coles, *La Lutte contre les Turcs*, trad. fr., H. Couffignal, Paris, 1969, s. 151). XVI. yüzyılda Avrupa'da Türkiye ve Türkler üzerine çeşitli dillerde yapılan yayınların sayısı 2463'ü buluyordu. Krş. C. Göllner, *Die europäischen Turkendrucke des XVI. Jahrhunderts*, Bucaresti, 1961-1968, 2 cilt. I. cilt, 1501-1550; II. cilt, 1551-1600 yılları arasındaki yayınları kapsamaktadır. Bu yapıtı tanıtmak için bk., N. Göyünc, *TD*, XIV/19 (1964), s. 171-174.

önemli bir katkıda bulundular. XV. yüzyıldan sonra, başta Bertrandon de la Broquière³ olmak üzere pek çok Fransız gezgini Doğu'yu bu arada Türkiye'yi gezmiş ve önemli yapıtlar bırakmışlardır⁴. Fransız gezginlerinin yapıtlarındaki bilgiler, geçen yüzyılda yaşayan coğrafyacı Vivien de Saint - Martin'in Anadolu'nun tarihsel coğrafyasına ilişkin araştırmalarının başlıca kaynağını oluşturmuştur⁵. Osmanlı ülkelerine yapılan geziler, Osmanlı - Fransız ilişkilerinin gelişmesi, Türkiyeyle ilgili yayınların çoğalması, Fransa'da *Türk* kavramı üzerinde oldukça zengin bir kaynakçanın ortaya çıkmasına yol açtı⁶.

Öte yandan Fransa, Avrupa'daki Doğubilim (Orientalisme)⁷ çalışmalarının önemli merkezlerinden biri oldu. XIV. yüzyıldan beri

³ *Le voyage d'Outremer de Bertrandon de la Broquière, premier écuyer tranchant et conseiller de Philipp le Bon, duc de Bourgogne*, publié et annoté par Ch. Schefer, Paris, 1892. Ayrıca bk. M. İzzeddin, *Deux voyageurs du XV^e en Turquie, Bertrandon de la Broquière et Pero Tafur*, JA, CCXXXIX (1951), s. 159-174; S. Eyice, *Bertrandon de la Broquière ve Seyahatnâmesi*, İTED, VI/1-2 (1975), s. 85-126.

⁴ Oldukça dağınık olan bu gezi yazılarıyla toplu bir kaynakça: G. Boucher de la Richarderie, *Bibliothèque universelle des voyages ou notice complète et raisonnée de tous les voyages anciens et modernes dans les différentes parties du monde*, etc, Paris, 1808, 6 cilt, *Turquie*, II; Vivien de Saint - Martin, *Histoire des découvertes géographiques des Nations européennes*, Paris, 1845, c. III, s. 743-808; N. Iorga *Les voyageurs français dans l'Orient européen*, Paris - Poitiers, 1928; C. Dana Rouillard, *The Turk in French history, thought and literature, 1520-1660*, Paris, tarihsiz (önsöz, 1938), s. 169-270; R. Mantran, *İstanbul dans la seconde moitié du XVII^e siècle*, Paris, 1962, s. 667-676; S. Eyice, *İstanbul*, İA, V/2, s. 1214/137-144. Gezi yazılarının Avrupa'nın düşünsel evrimi üzerindeki etkileri için bk. G. Atkinson, *Les relations de voyages du XVII^e siècle et l'évolution des idées, contribution à l'étude de la formation de l'esprit du XVIII^e siècle*, Paris, 1924.

⁵ Vivien de Saint - Martin, *Description historique et géographique de l'Asie Mineure*, Paris, 1852, 2 cilt. Ayrıca krş. 4 numaralı not.

⁶ C. Dana Rouillard, *The Turk in French history...* Bu kaynaklarda Türk, Müslüman, Arap, Sarasen, İskit, Mağripli vb. terimlerin sık sık birbirine karıştırıldığı görülmektedir. Yalnız Fransız gezginlerinin değil, öteki Batılı gezginlerin Türklerle ilgili çağdaş yargıları konusunda toplu bir değerlendirme için bk. E. Kafé, *Le mythe turc et son declin dans les relations de voyage des Européens de la Renaissance, Orient*, c. 21-22 (1968-69), 1971, s. 158-196; Profesör Kaya Bilgegil ise yalnız Rönesans dönemi gezginlerinin Türklere ilişkin övgüleri üzerinde durmuştur. Bk. *Rönesans Çağı Cihan Edebiyatında Türk Takdirkarlığı*, Erzurum, 1973.

⁷ Doğubilimin başlaması ve gelişmesi konusunda bk. A. Adnan - Adivar, İA, I, I-XXI; A. Mirambel, *Orientalisme d'hier et d'aujourd'hui*, Revue de l'Ecole Nationale des Langues Orientales, I (1964), s. 1-29.

Fransa'da öğretimi düşünülen Doğu Dilleri⁸, ilk kez 1530'da François I.'nin Paris'te açtığı *Collège de France*'ın (Collece des Lecteurs Royaux) ders izlencelerine konu. Bu sırada Doğubilim araştırmalarının ilk örneklerini veren Guillaume Postel, *Collège de France*'da Arapça ve İbranice dersleri vermekle görevlendirildi⁹. İslam dinine ve Doğu Dillerine karşı büyük bir ilgi duyan bu bilgin¹⁰, Hıristiyanlık, Musevilik ve İslamlık inançlarının uzlaştırılmasıyla gerçek bir dinin ortaya çıkacağını savunmuştu¹¹. Postel, dar anlamda, Fransa'daki Türkoloji Bilgisi çalışmalarının da babası sayılmaktadır.

Türkiye'deki ilk Fransız sürekli elçisi Jean de la Forest¹² ile 1535'te Türkiye'ye gelen Postel, 1549'da ikinci kez Doğu'ya yeni bir gezi yapmak olanağını bulmuştur¹³. Postel, Türkiye ve Türklerle ilgili araştırmalarını, "De la République des Turcs..." başlığı altında yayımladı¹⁴. Bu yapıt başta Montaigne olmak üzere Yenidendoğuş dönemi Fransız yazarlarının Türkiye konusundaki bilgilerinin önemli kaynaklarından biri olmuştur¹⁵.

⁸ V. - V. Barthold, *La découverte de l'Asie, Histoire de l'Orientalisme en Europe et en Russie*, trad. et annoté par B. Nikitine, Paris, 1947, s. 129 (Bu kitabın ilk bölümleri Türkçeye çevrilmiştir: R. Hulusi, *Avrupa ve Rusya'da Şark Tettebbu Tarihi*, MTM, 1331, c. 1-5.

⁹ Postel için bk. C. Dana Rouillard, *The Turk in French history...*, s. 206-212. W. J. Bouwsma, *Concordia Mundi...*, Cambridge - Mass., 1957.

¹⁰ V. - V. Barthold, *göst. yer.*, s. 129.

¹¹ D. Restoux, *Guillaume Postel, Apôtre de la Concorde du Monde*, Paris, 1931.

¹² V. - L. Bourilly, *L'Ambassade de la Forest et de Marillac à Constantinople (1535-1538)*, RH, LXXXVI (1901), ayrı basım, 34 s.; İ. Soysal, *Türk-Fransız...*, s. 73 ve öf.

¹³ C. Dana Rouillard, *The Turk in French history...* 1547'de Türkiye'ye gönderilen Fransız elçisi Gabriel d'Aramon'a, aynı zamanda Doğu'da bilimsel araştırmalar yaptırmak görevi de verilmişti. Bu amaçla, Pierre Gilles ve Pierre Belon onunla birlikte İstanbul'a geldiler. Postel bu elçilik kuruluna 1549 yılında katıldı. Gabriel d'Aramon'un Türkiye'deki göreviyle ilgili bir kaynak: J. Chesneau, *Le voyage de Monsieur d'Aramon*, publié et annoté par Ch. Schefer, Paris, 1887.

¹⁴ Postel'in bu yapıtının ilk basımı 1552'de yapılmış (Göllner, *Turcica*, II, 32); 1553, 1560, 1562 ve yeni eklerle 1575'te de yayımlanmıştır. Üç ana bölümden oluşan bu yapıtında Postel, Müslüman toplumların inanç, gelenek ve göreneklere üzerinde durmuş, Osmanlı tarihi ve imparatorluğun yönetimi konusunda da bilgi vermiştir. Bu konuda hazırladığımız bir bildiri, 20-25 Eylül 1982'de İstanbul'da toplanan "IV. Milletlerarası Türkoloji Kongresi"ne sunulmuştur.

¹⁵ M. Pierre Martino, *L'Orient dans la littérature française au XVIII^e siècle*, Paris, 1960.

Bilindiği gibi, Batı'da Türkçenin en eski Dilbilgisini Hieronymus Megiser yazmış ve bu kitap 1612'de Leipzig'de basılmıştır¹⁶. Bunu, Fransa'nın Mısır konsolosu André du Ryer'in Latince olarak Paris'te yayımladığı ikinci Türkçe Dilbilgisi kitabı izlemiştir¹⁷. Bu da bize, İtalyan tüccarları için düzenlenen konuşma kılavuzları¹⁸ dışta kalmak üzere, Avrupa'da Türk Dilinin en eski Dilbilgisi kitaplarından birinin Fransa'da yayımlandığını göstermektedir.

XVII. ve XVIII. yüzyıllarda dış ticaretinin ağırlığı Denizaşırı ülkelere kayan Fransa'nın Doğuyla olan ekonomik ve kültürel ilişkileri de canlılığını koruyordu¹⁹. Kırıl XIV. Louis zamanında (1643-1715) Fransa, kendisine gerekli çevirmenleri (Tercüman-Drogman) yetiştirmek için girişimlerde bulundu. Bu amaçla Doğu Dillerini (Türkçe, Arapça, Farsça) öğrenmek üzere İstanbul ve İzmir'e *Dil Oğlanları* (Jeunes de langue) gönderildi. Başlangıçta altı olan Dil Oğlanlarının sayısı sonradan artırıldı²⁰. Dil Oğlanları, Fransa'da

¹⁶ L. Bazin, *Le Turc*, Revue de l'Enseignement supérieure, La Recherche linguistique, 3-4 (1967); s. 107; A. Dilaçar, *1612'de Avrupa'da Yayımlanan İlk Türkçe Gramerinin Özellikleri*, Türk Dili Araştırmaları Yıllığı, Belleten 1970, Ankara, 1971, s. 197-210. Aynı yazarın, *Gramer, Tanımı, Adı, Kapsamı, Türleri, Yöntemi, Eğitimdeki Yeri ve Tarihçesi* başlıklı incelemesinde de (Türk Dili Araştırmaları Yıllığı, Belleten 1971, Ankara, 1971, s. 83-145) Batı'da yayımlanan Türk Dilbilgisi kitapları üzerinde durulmuştur.

¹⁷ André du Ryer, *Rudimenta grammatices lingua Turcicae*, Paris, 1630 ve 1663.

¹⁸ Bu kılavuzlar için bk. A. Bombacı, *Una grammatica turca scritta da un italiano nel 1533*, ASSC, Firenze - Roma VI (1937). s. 52-56; Aynı yazar, *La "Regola del parlare turco" di Filippo Argenti*, Napoli, Ist. Superiore Orientale, 1938; Aynı yazar, *Padre Pietro Ferraguto e la sua Grammatica turca (1611)*, AION. n. s. I (1940), s. 209-236.

¹⁹ F. Braudel, *La Méditerranée...*, II, 132; P. Masson, *Histoire du commerce français dans le Levant au XVII^e siècle*, Paris, 1896; Aynı yazar, *Histoire du commerce français dans le Levant au XVIII^e siècle*, Paris, 1911; H. İnalçık, *Osmanlı İmparatorluğu'nun Kuruluş ve İnkişafı Devrinde Türkiye'nin İktisadi Vaziyeti Üzerinde Bir Tetkik Münasebetiyle*, Belleten, XV (1951), 656 ve ö.t.; G. N. Svonoros, *Le commerce de Salonik au XVIII^e siècle*, Paris, 1956 (Tanıtımı için bk. R. Mantran, *JESHO*, II/1 (1959), s. 105-110); R. Mantran, *Istanbul dans la seconde moitié du XVII^e siècle*, Paris, 1962, s. 545-630. XVII. yüzyılın ilk yarısındaki Türk - Fransız siyasal ilişkileri konusunda bk. G. Tongas, *Les relations de la France avec l'Empire ottoman durant la première moitié du XVII^e siècle et l'ambassade à Constantinople de Philippe de Harloy*, *Compte de Césy* 1619-1640, Toulouse, 1942.

²⁰ H. Déherain, *Les Jeunes de Langue à Constantinople sous le Premier empire*, RHCF, XVI (1928), s. 385-411; G. Akıncı, *Türk - Fransız Kültür İlişkileri (1071-1859)*, *Başlangıç Dönemi*, Ankara, 1973, s. 59-60; İ. H. Uzunçarşılı, *Osmanlı Devletinin Mezke ve Bahriye Teşkilatı* (TTK yay. VIII. dizi. sayı 16), Ankara, 1948, s. 75, 314, 442; C. Orhonlu, *Tercüman*, IA, XII/1, s. 185.

Türkçeyi iyi bilen bir kuşağın temsilcisi oldular Bunların arasından oldukça tanınmış Doğubilimciler de yetişti. 1795'te Paris'te açılan Doğu Dilleri Okulu'nda (L'Ecole des Langues orientales)²¹ Türkçe öğretimine daha çok ağırlık verildi²². Öte yandan III. Selim (1789-1807) yaptığı düzeltimlerde geniş ölçüde Fransızlardan yararlanmış; Türk - Fransız ilişkileri Devrim süresince, siyasal bakımdan olduğu kadar kültürel yönden de önemli yoğunluk kazanmıştır²³.

XIX. yüzyıla dek süren bu çabaların genellikle pratik bir amaca dönük olduğuna kuşku yoktur. Bu bakımdan Dil ve Tarih araştırmaları önde geliyordu. Ancak geçen yüzyılın sonlarında Pavet de Courteille (ölm. 1889); yüzyılımızda da Paul Pelliot (ölm. 1945) ve Jean Deny (ölm. 1963) ile Türklük Bilgisi Araştırmaları yeni bir anlam kazandı. Nitekim 1920'den sonra bu alandaki çalışmaların geniş ölçüde zenginleştiği ve yenileştiği görülmektedir²⁴. Bu bilgilerden özellikle Jean Deny'nin çabalarını belirtmek gerekir. Jean Deny, kırk yılı aşkın bir süreyle (1908-1949) Paris'te Doğu Dilleri Ulusal Okulu'nda (Ecole Nationale des Langues orientales) Türklük Araştırmaları Kürsüsünü yönetmiş ve bu alandaki çalışmaların gelişmesine önemli bir katkıda bulunmuştur. Çalışmalarının ağırlığı Türkiye Türkçesi olmakla birlikte o, bununla kalmamış; Türkçenin karşılaştırmalı Dilbilgisinden Osmanlı Tarihi ve çağdaş Türkiye'nin doğuşuna kadar geniş bir alanda derinleşmiş, günümüz Fransız Türkbilimcilerinin yetişmesinde de çaba göstermiştir²⁵.

1950'den sonra, bu alandaki çabaların daha da yoğunlaştığı görülmektedir. Çünkü bu yıl içinde *Ecole Pratique des Hautes Etudes*'e bağlı olarak bir *Direction d'Etudes d'Histoire et Philologie turque* kurul-

²¹ Bu kurumun tarihsel gelişimi konusunda bk. J. Deny, *Cent - Cinquantenaire de l'Ecole des Langues orientales*, şurada *L'Ecole Nationale des Langues Orientales Vivantes*, Paris, 1948, s. 3-24.

²² J. Deny, *Le Turc à l'Ecole Nationale des Langues Orientales Vivantes*, göst. yer. s. 25-46.

²³ Bk. B. Lewis, *The impact of French Revolution on Turkey, some notes on the transmissions of Ideas*, *Cahier d'histoire mondiale* I/1 (1953), s. 105-128; Aynı yazar, *Modern Türkiye'nin Doğuşu*, çev. M. Kıratlı, (TTK yay. IV. dizi, sayı 8), Ankara, 1970, s. 57-74.

²⁴ L. Bazin, *Les Etudes turques*, JA, CCLXI/1-4 (1973), s. 135-143.

²⁵ Jean Deny'nin yapıtları için bk. J. Eckmann, *Jean Deny'nin eserleri*, Jean Deny Armağanı, *Mélanges Jean Deny*, Hazırlayanlar: J. Eckmann, A. S. Levend, M. Mansuroğlu, Ankara, 1958, s. 7-18.

muş; Aix-en-Provence ve Strasbourg Üniversitelerinde de birer Türkoloji Araştırmaları Kürsüsü açılmıştır. Bu bize, Fransa'da Türkoloji çalışmalarının artık Paris'in dışına da kaydığını göstermektedir²⁶.

B) *Türk İncelemelerine Yer Veren Başlıca Dergiler :*

Görüldüğü gibi Fransa'da Türkoloji Araştırmalarının Guillaume Postel'e dek uzanan bir geçmişi vardır ve günümüzde de oldukça yüksek bir düzeye ulaşmıştır. Buna karşın, yakın zamana dek bu alandaki çalışmaların sonuçlarını yayımlayan özel bir dergi yoktu²⁷. Bundan ötürü aşağıda kısaca belirtilen dergiler, Türk incelemelerine zaman zaman yer veriyorlardı²⁸ :

Journal Asiatique : Paris'te bulunan Asya Derneği'nin (Société Asiatique)²⁹ organı olan bu dergi, 1822'den beri çıkmakta ve üç ayda bir yayımlanmaktadır.

Revue Historique : 1876'dan beri üç ayda bir çıkan bu dergiyi *Presses Universitaires de France* yayımlamaktadır.

Revue des Etudes Islamiques : Bu dergiyi 1927'de L. Massignon çıkarmaya başlamış ve bu dergi 1906-1927 yılları arasında yayımlanan *Revue du Monde Musulman*'ı yerini almıştır. *Revue du Monde Musulman*'ın çıktığı 1906 yılı, İslam Dünyasına ilişkin Batı Dillerindeki süreli yayınların katalogu olan *Index Islamicus* için başlangıç kabul edilmiştir. Öte yandan REI, *Abstracta Islamica* başlığı altında çıkardığı yıllık ekte, geniş bir kaynakça vermektedir.

Annales (Economies - Sociétés - Civilisations) : Bu dergiyi 1929 yılında, L. Febvre ve M. Bloch, *Annales d'histoire économique et sociale* adı altında çıkarmaya başlamışlardır. Derginin adı, birkaç değişikliğe uğramıştır. 1939'dan sonra *Annales d'histoire sociale*³⁰ adıyla yayımlanan dergi, İkinci Dünya Savaşı'nda bir aralık kapatılmıştır. 1942-1945

²⁶ Türk İncelemeleri yapan belli başlı kuruluşlar için bk. İ. Soysal, M. Eren, *Türk İncelemeleri Yapan Kuruluşlar*, (TTK yay. VII. dizi, sayı 75), Ankara, 1977.

²⁷ L. Bazin, *Les activités turcologiques en France*, Turcica, Revue d'Etudes turques, II (1970), 159-164.

²⁸ Bu dergiler için daha ayrıntılı bilgi şurada bulunmaktadır: J. Sauvaget, *Introduction à l'histoire de l'Orient musulman, éléments de bibliographie*, édition refondue et complétée par C. Cahen, Paris, 1961.

²⁹ J. Filliozat, *La Société Asiatique d'hier à demain* JA., CCLXI/1-4 (1973), s. 3-12.

³⁰ J. D. Pearson, *Index Islamicus*, 1906-1955, Cambridge, 1961², I, VII.

yılları arasında *Mélanges d'histoire sociale* olarak çıkan dergi, 1946'da bugünkü *Annales (Economies - Sociétés - Civilizations)* adını almıştır. Günümüzde F. Braudel, E. le Roy Ladurie ve J. le Goff'un yönetiminde çıkan AESC, Sosyal Bilimlerin tüm dallarında yapılan araştırmaların sonuçlarını yayımlayan çağdaş Fransız tarihçiliğinin³¹ önemli organlarından biridir. AESC, iki ayda bir olmak üzere, yılda altı sayı çıkmaktadır.

Studia Islamica: Bu dergiyi 1959 yılında R. Brunschvig ve J. Schacht Paris'te yayımlamaya başlamışlardır. Sİ, daha çok İslam Araştırmalarına yer vermekte ve yaklaşık olarak yılda iki sayı çıkmaktadır³².

C) *Turcica, Revue d'Etudes turques*:

Fransa'da yayımlanan bu dergilerin hiçbiri doğrudan doğruya Türk İncelemelerine yönelik değildir. Bu konudaki araştırmalara oldukça sınırlı bir yer ayırabilmektedirler³³. Bu bakımdan Fransa'da Türkiye Tarihine ve Türk Kültürüne ağırlık veren bir derginin çıkarılması zorunlu görünüyordu³⁴. Bu amaçla Paris, Strasbourg ve Aix-en-Provence Üniversitelerinin desteğiyle *Turcica, Revue d'Etudes Turques* çıkarılmaya başlandı. *Turcica*'nın ilk sayısı, *Centre National de la Recherche Scientifique*'in (Ulusal Bilimsel Araştırma Kurumu) parasal desteğiyle 1969'da Paris'te yayımlandı Dergi o yıldan beri yayımını sürdürmekte ve yılda aşağı yukarı bir sayı çıkmaktadır. 1979 yılı sonunda XI. cildin yayımı bitmiştir³⁵. Fransızca yanında Almanca ve İngilizce yazılara da dergide yer verilmektedir.

³¹ Bk. J. H. Hexter, *Fernand Braudel and the Monde Braudellien...*, JMH, XLIV/4 (1972), s. 480-539. *Annales*'in gelişmesi hk. *AESC.*, 6 (1979).

³² N. Tomische, *L'effort de Studia Islamica*, *AESC*, 1959, n° 2, s. 342-48.

³³ Burada yalnız Fransa'da yayımlanan dergilerden kısaca sözedilmiştir. Fransa'nın dışında çıkan *Byzantion* (Bruxelles, 1925'den beri), *Journal of the Economic and Social History of the Orient* (Leiden, 1957'den beri) gibi dergiler de Fransız bilginlerinin yaptığı Türk İncelemelerine yer vermektedirler.

³⁴ Batı'da böyle bir dergiyi önce F. Kraelitz - Greifenhorst ve Paul Wittek çıkarmıştır. *Mitteilungen zur Osmanischen Geschichte* (Wien, I-II, 1921-1923) adıyla yayımlanan bu dergi, uzun ömürlü olmamıştır (bk. J. K. Birge, *A guide to Turkish area study*, Washington, 1949, s. 65), Öte yandan H. İnalçık ve T. Haslasi - Kun'un yayımladıkları *Archivum Ottomanicum* (Leiden, 1973'ten beri) bu alanda önemli bir boşluğu doldurmaktadır.

³⁵ Derginin I-IV. ciltlerini *Editions Klincksieck* (Paris) çıkarmış, bundan sonraki sayılarının yayımını da *Association pour le Développement des Etudes Turques* (Paris Strasbourg) üstlenmiştir. VIII cilt iki ayrı bölümde yayımlanmıştır. IX/2-X. cilt bir arada bulunmaktadır.

Turcica'yı, Strasbourg Üniversitesi Türk İncelemeleri Enstitüsü Başkanı Profesör Irène Melikoff yönetmektedir³⁶. Derginin yazmanı Jean-Louis Bacqué - Grammont'dur. Öte yandan J. Aubin, M. Bacqué - Grammont, L. Bazin, I. Beldiceanu - Steinherr, N. Beldiceanu, A. Bennigsen, P. Naili Boratav, C. Cahen, R. Dor, P. Dumont, J. Hamilton, A. Gökalp, M. Kalus, J. Laroche, M. Lesure, G. Livet, L. Mahieux, R. Mantran, M. Nicolas, Xavier de Planhol, A. Popovic, J. - P. Roux ve G. Veinstein de derginin yazı kurulunu oluşturmaktadır.

Türk Tarih ve Kültürüne yönelik önemli incelemelerin yer aldığı ve pek çok yayının tanıtıldığı Turcica'nın şimdiye değin çıkan sayılarının bir dizininin hazırlanmasının yararlı olacağı düşünülmüştür. Turcica'nın 1969-1979 yılları arasında yayımlanan ve I-XI. ciltlerini kapsayan dizini üç bölüme ayrılmıştır:

I. Bölümde yazar, çeviren ve çeşitli yayınları tanıtanların adları ABC'sel olarak sıralanmış, bunların yazdıkları, çevirdikleri ya da tanıttıkları yapıtlar belirtilmiştir. Adların yanında, ayrıca içinde görülen (tan.) kısaltması *tanıtan*, (çev.) kısaltması ise *çeviren* karşılığı olarak kullanılmıştır. Dergide yer alan çevirilerin başka dillerden Fransızcaya yapılan çeviriler olduğunu belirtmek gerekir. Bu çevirilerin hangi dilden yapıldığı, çevirenin adının önüne konulan bir notla gösterilmiştir (Rusçadan çeviren... gibi). Birden çok araştırmacının ürünü olan yazılar, her yazarın adı altında, ayrı ayrı verilmiştir. Çeviri yazılar da hem yazarının hem de çevirenin adı karşısında gösterilmiştir. Birden çok yazısı yayımlanan yazarların incelemeleri, *Belleten Dizini*'ndeki³⁷ örneğe uygun olarak kronolojik bir sıraya göre verilmiştir.

II. Bölümdeki tanıtma yazıları, tanıtılan makale ve kitapların yazarları adına göre düzenlenmiştir. Yazar adından sonra kitabın ya da makalenin asıl künyesi gelmektedir. Genellikle Fransızca, İngilizce ve Almanca kitapların dışında kalan yapıtların orijinal adlarından sonra, ayrıca içinde, Fransızca karşılıkları verilmiştir.

³⁶ IX/2-X. ciltten sonra Irène Melikoff kurucu müdür, Halil İnalçık (Chicago) ve Louis Bazin (Paris) de direktör olarak yazı kurulunda görev almışlardır.

³⁷ Adnan S. Erzi, *Belleten Dizini, L'Index du Belleten*, I, Cilt I-XXV (Tomes I-XXV), II, Cilt XXVI-XXXV (Tomes XXVI-XXXV), Türk Tarih Kurumu yay. XII. seri-Sa. 5^a, Ankara, 1971-1972.

Bunun Türkçe, Rusça, Macarca, Bulgarca vb. dillere yabancı olan Fransız okuyucusunun göz önüne alınarak yapıldığı anlaşılmaktadır. Her hangi bir yanlışlığa neden olmamak için bu Fransızca karşılıkların da olduğu gibi korunması yoluna gidilmiş, ancak tanıtılan Türkçe kitaplar için buna gerek görülmemiştir. Tanıtma yazılarının *Turcica*'daki yeri gösterildikten sonra ayraç içinde tanıtanı belirtilmiştir.

III. Bölümde ise *Turcica*'da yer alan inceleme ve çevirilerin ilgili oldukları konulara göre sınıflandırılmasına çalışılmış, tanıtma yazıları bu bölümün dışında bırakılmıştır. Konu başlıkları seçilirken kişi, topluluk, işlenen olay ya da madde adları temel alınmıştır. Kimi konular, örneğin kongrelerle ilgili yazılar tek başlık altında toplanmıştır. Buna koşut olarak, çeşitli ülkelerde yapılan Türk incelemeleri kaynakçaları da tek başlık altında verilmiş, ancak ilgili ülkelerin adları da belirtilmiştir. Her ülkenin adı altında da makalenin künyesi yer almıştır. Söz gelimi: Türk İncelemeleri kaynakçası = Bulgaristan: Cvetkova, Bistra, *Bibliographie des travaux turcologiques en Bulgarie*, XI (1979), 219-264 gibi.

Kimi makalelerin birden çok başlık altında gösterilmesi doğaldır. Bu durumda makalenin tam künyesi bir başlık altında gösterilmiş, öteki başlıklarda ise buna gönderme yapılmıştır. Böyle bir yöntemin pratik açıdan yararlı olduğuma kuşku yoktur.

K I S A L T M A L A R

ANNALES (ESC)	: Annales, Economies - Sociétés - Civilisations.
ACSC	: Atti dei congressi di Studi Coloniali.
AION	: Annali dell' Istituto Orientale di Napoli.
CHM	: Cahier du Monde Musulman.
CNRS	: Centre National de la Recherche Scientifique.
JA	: Journal Asiatique.
JESHO	: Journal of the Economic and Social History of the Orient.
JHM	: Journal of Modern History.
İTED	: İslam Tetkikleri Enstitüsü Dergisi.
MEB	: Millî Eğitim Bakanlığı.
MTM	: Millî Tettebular Mecmuası.
RH	: Revue Historique.
RSO	: Rivista degli Studi Orientali.
REI	: Revue des Etudes Islamiques.
RHCF	: Revue de l'Histoire des Colonies Françaises.

SF	: Südost Forschungen.
SI	: Studia Islamica.
TD	: İstanbul Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Tarih Dergisi.
TTK	: Türk Tarih Kurumu.
WZKM	: Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes.
Bk	: Bakınız
Coll	: Collection = Koleksiyon.
çev.	: Çeviren.
fig.	: figure = şekil.
h. t.	: hors - texte = metin dışında.
pl.	: planche = levha.
krş.	: Karşılaştırınız.
tabl.	: tableau = tablo.
tan.	: tanıtan.
vol.	: volume = cilt.

I.

YAZARLAR VE ÇEVİRENLER

- ABRAHAMOWICZ, ZGYMUNT: *La tugra ottomane de l'empereur de Russie*, VIII/1 (1976), 231-245.
- AHMAD, AZİZ: *The Early Turkish Nucleus in India*, IX/1 (1977), 99-109.
- AHRWEILER, HÉLÈNE: *Une lettre en grec du Sultan Bayezid II (1481-1512)*, I (1969), 150-160.
- ABUIN, JEAN: *L'Ethnogénèse des Qaraunas*, I (1969), 65-94.
- AUBAIN, JEAN, (tan.): LUCIA GUALDO ROSA: *Il Filelfo e i Turchi, un inedito storica dell' Archivio Vaticano*, extrait des *Annali della Facolta' di Lettere e Filosofia dell' Università di Napoli*, XI/1964-1968, pp. 109-165, III (1971-1973), 193.
- AUBIN, JEAN (tan.), PAUL SEBAG: *Une relation inédite sur la prise de Tunis par les Turcs en 1574. Sopra la desolatione della Goletta e forte di Tunisi de Barholomeo Ruffino. Introduction, texte et traduction annotée.* 248 p., Tunis 1971 (Publications de l'Université de Tunis. 5^e série. Sources de l'histoire tunisienne, vol. IV.), IV (1972), 73. I
- AUBIN, JEAN (tan.): *Lépante La crise de l'empire ottoman, présenté par Michel LESURE.* 279 p. Paris, Julliard, 1972 (Coll. "Archives". no 48), IV (1972-1974), 174-175.
- AUBIN, JEAN (tan.), *Essays on Islamic Civilization presented to Niyazi Berkes*, edited by Donald P. LITTLE, VI + 364, Brill, Leyde 1976, VIII/1 (1976), 308-309.
- AUBIN, JEAN (tan.), ANDREW P. VELLA: *An Elizabethan - Ottoman conspiracy*, 168 p. 8 ill. index, Malte 1972 (Royal University of Malta Historical Studies III), VIII/1 (1976), 309-310.
- AUBIN, JEAN (tan.), KEMAL H. KARPAT: éd. *The Ottoman State and its place in World History*, 129 p. Leyde, E. J. Brill, 1974 (Social, economic and political studies of the Middle East, XI), VIII/1 (1976), 308-309.

- AUBIN, JEAN: *khanat de Çagatai et le Khorassan (1334-1380)*, VIII/2 (1976), 16-60.
- AUBIN, JEAN: (tan.), GYULA KALDY - NAGY, *Szulejman*, Budapest, Gondolat 1974, 216, p. 16 pl. VIII/2 (1976), 272-273.
- AUBIN, JEAN (tan.), GÉZA KATHONA: *Fejezetek a török hó doltsagi reformacio törtene-téből* (Chapitres d'histoire de la Réforme à l'époque de la domination turque), 251 p, Budapest, Akademiai Kiado, 1974 (Humanizmus és Reformacio, 4), VIII/2 (1976), 273-274.
- AUBIN, JEAN (tan.), LAJOS TARDY: *Régi magyar követjarasok Keleten* ("Anciennes ambassades des hongroises en Orient"), 221 p. 12 pl., index, Budapest, Akademiai Kiado, 1971 (Körösi Csoma Kiskönyvtar, II), VIII/2 (1976), 274-275.
- AUBIN, JEAN (tan.): *Studi preottomani e ottomani*. Atti del Convegno di Napoli (24-26 settembre 1974), a cura di Aldo Gallotta. VI + 240 p., Istituto Universitario Orientale, Naples, 1976), 303-305.
- AUBIN, JEAN (tan.), O. KURZ: *European clocks and watches in the Near East*, XII + 109 p. 16 pl. hors texte, Brill, Leyde, 1976 (Studies of the Warburg Institute, University of London, vol 134), IX/1 (1977), 305-306.
- AUBIN, JEAN (tan.): *Hungaro - Turcica Studies in honour of Julius Németh*, edited by Gy. KALDY NAGY, 364 p., Budapest 1976, IX/1 (1977), 308-310.
- AUBIN, JEAN (tan.): L. FEKETE: *Buda and Pest under Turkish rule*, 102 p., Budapest, 1976 (Studia Turco - Hungarica, éd. Gy. KALDY - NAGY, III), IX/1 (1977), 310-311.
- AUBIN, JEAN (tan.): *Türk - Macar Kültür Münasebetleri ııığı altında II. Rakoczi Ferenc ve Macar mülteceleri sempozyumu*, İstanbul 1976, XVI + 239 p., IX/2 (1978), 290-292.
- BACQUE - GRAMMONT, J. L.: *Un "fetihname" zu'l-kadiride dans les Archives Ottomanes*, II (1970), 138-150.
- BACQUE - GRAMMONT, J. L.: *Etudes turco - safavides, I. Notes sur le blocus du commerce iranien par Selim I^{er}*, VI (1975), 68-88.
- BACQUE - GRAMMONT, J. L.: *Bibliographie de travaux turcologiques français*, VII (1975), 264-303.
- BACQUE - GRAMMONT, J. L. (tan.), ANDREAS TIETZE: "Turcologischer Anzeiger (TA 1), Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes, 67, 1975, 339-488, VIII/1 (1976), 311-312.
- BACQUE - GRAMMONT, J. L.: *Notes sur une saisie de soies d'Iran en 1518*, VIII/2 (1976), 237-253).
- BACQUE - GRAMMONT, J. L.: *30^e Congrès International des Sciences Humaines en Asie et en Afrique du Nord*, IX/1 (1977), 264.
- BACQUE - GRAMMONT, J. L. (tan.), L. FETEKE: *Einführung in die persische Palaographie. 101 persische Dokumente, aus dem Nachlass des Verfassers herausgegeben von G. Hazai*, Budapest, Akademiai Kiado, 1977. 594. + 242 pl. h.-t., IX/1 (1977), 311-315.
- BACQUE - GRAMMONT, J. L. (tan.), WOLFGANG MÜLLER - WIENER: *Bildlexikon zur Topographie Istanbul. Byzantion - Konstantinupolis - Istanbul bis zum Beginn des 17. Jahrhunderts*, unter Miterbeit von Renate und Wolf Schiele, mit einem Beitrag von Nezih Firatlı. Deutsches Archaologisches Institut. Verlag Ernst Wasmuth,

- Tübingen 1977. 536 p., 631 illustrations, plan en couleurs encarté dans la couverture, IX/2-X (1978), 292-293.
- BACQUE - GRAMMONT, J. - L. (tan.): *Nasuhü's-silahi (Matrakçı), Beyan-ı menazil-i sefer-i Irakeyn-i Sultan Süleyman Han*, fac - similé édité avec préface, introduction, transcription, notes et index par Hüseyin G. YURDAYDIN, Türk Tarih Kurumu Yayınları, 1^{er} série, no 3, Ankara 1976, IX/2-X (1978), 293-296.
- BACQUE - GRAMMONT, J. - L. (tan.) İSMAİL SOYSAL, MİHİN EREN: *Türk incelemeleri yapan kuruluşlar (kılavuz)*, Türk Tarih Kurumu yayınları, VII^e série, n^o 75, Ankara 1977, 222 p., IX-2/X (1978), 296-297.
- BAŞGÖZ, İLHAN: *Earlier References kukla and Karagöz*, III (1971), 9-21.
- BAYRAMOĞLU, FUAT: *Firman enluminés et portant l'autographe impérial*, XI (1979), 14-36 + 7 pl.
- BAZIN, LOUIS: *Formules propitiatoires et genres oraux tarditionnel: Etude d'une famille de mots turco - mongole*, I (1969), 9-25.
- BAZIN, LOUIS: *René Giraud et la Turcologie*, I (1969), 242-246.
- BAZIN, LOUIS: *Les activités turcologiques en France*, II (1970), 159-164.
- BAZIN, LOUIS: *Les noms turcs de l'"aigle"*, III (1971), 128-132.
- BAZIN LOUIS - HAMILTON, JAMES: *Un manuscrit chinois et turc runiforme de Touen-Houang*, British Museum Or. 812 (78) et (79), IV (1972), 25-42 + 2 pl.
- BAZIN, LOUIS (tan.), BEDRİYE ATSIZ und H. - JOACHIM KISSLING: *Sammlung türkischer Redensarten*, O. H. Wiesbaden, 1974, 186 p., VIII/1 (1976), 300-301.
- BAZIN, LOUIS (tan.), JACQUELINE BASTUJI: *Les relations spatiales en turc contemporain Etude sémantique*, Paris Klincksieck, 1976, 258 p., IX/2-X (1978), 247.
- BAZIN, LOUIS - HAMILTON, JAMES: *Remarques sur l'expression Kız Koduz en turc ancien*, XI (1979), 187-189.
- BAZIN, LOUIS (tan.), E. I. FAZYLOV - M. T. ZIJAEVA: *Izyskannyj Dar T'urkskomu Jazyku*, A. N. Uzbekskoj SSSR, Taşkent 1978; 452 p., XI (1979), 277.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), JOHANNA BURI - GÜTERMAN: *Der Satzbau in der Sprache der osmanischen Urkunden aus der Zeit von Mehemed Fatih bis Süleyman-ı Quanuni*; 1 vol., VII + 101 p. + 2 pl. h.t., + 3 p. + 2 tab. h. t., col. *Dissertationen der Universität Wien*, t. 68, Vienne, Imp. Notring, 1972, V (1975), 169-171.
- BELDICEANU, NICOARA: *Les Valaques de Bosnie à la fin du XV^e siècle et leurs institutions*, VII (1975), 122-134.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.): *Islamische Abhandlungen. Aus dem Institut für Geschichte und Kultur des Nahen Orients an der Universität München*, 1 vol., 194 p., 33 illustr. dans le texte; coll. *Beiträge zur Kenntnis Südosteuropas und des Nahen Orients*, t. XVII, Munich, 1974, VII (1975). 306-309.
- BELDICEANU, NICOARA: *A propos d'un registre de cadastre de 1455 (bürüme, günlük, lagator)*, VIII/1 (1976) 272-278.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), B. CAMPINA: *Scrieri istorice*, t. I, 361 p., éd. D. MIOC, E. STANESCU, Bucarest, Editura Academiei republicii socialiste România, 1973, VIII/1 (1976), 301-303.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), M. GUBOĞLU: *Cronici turcești privind tarile române. Extrase, II. Sec. XVII începutul sec. XVIII (Les chroniques turques concernant les pays roumains. Extraits II. XVII^e-début XVIII^e s)*, 1 vol., 542

- p. + 8 pl. Bucarest, *Editura Academiei Republicii Socialiste România*, 1974, VIII/1 (1976), 304-305.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), B. STOLZ - S. SOUCEK: *Memoirs of a Janissary Konstantin Mihalovic*, XXX + 256 p. + 32 illustrations, Ann Arbor - Michigan, 1975, VIII/1 (1976), 305-306.
- BELDICEANU, NICOARA: *Le timar de Muslih ed-din précepteur de Selim Şah*, VIII/2 (1976), 91-110.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), M. Ç. VARLIK: *Germiyan - oğulları tarihi (1300-1429)*, Atatürk Üniversitesi yayınları, no 288, Ankara, 1974, XV + 190 p. + 15 pl. h.t. + 6 photos + 1 carte, VIII/2 (1976), 263-265.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), İSMET MİROĞLU: *XVI. yüzyılda Bayburt sancağı*, Anadolu yakası Bayburt Kültür ve Yardımlaşma derneği yayınları, no 1, İstanbul, 1975, 204 + 7 + 2 cartes, IX/1-X (1977), 276-281.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), K. RÖHRBORN: *Untersuchungen zur osmanischen Verwaltungsgeschichte*, Coll. Studien zur Sprache Geschte und Kultur des islamischen Orients, nouvelle série, t. V, Berlin - New York, éd. Walter GRUYTER, 1973, XI + 177 p., IX/1-X (1977), 281-284.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), S. PULAHA, *Defteri i regjistrimit te sanxhakut te Shkodres i vitit 1485 (Le cadastre de l'année 1485 concernant la province de Skutari)*, 2 vol., Coll. *Académie des Sciences de la R. P. d'Albanie, Institut d'Histoire*, Tirana 1974, t. I, 488 p., t. II, 53 p. + 16 fac-smilés h.t. + 389 p., IX/1 (1977), 284-286.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), St. OLTEANU: *Les pays roumains à l'époque de Michel le Brave (l'Union de 1600)*, Coll. *Bibliotheca Historica Romaniae*, Monographies, XIV, Bucarest 1975, 159 + photos, IX/1 (1977), 286-288.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), L. ŞIMANSCHI, GEORGETA IGNAT, D. AGACHE: *Documenta romaniae historica: A. Moldova*, vol. II (1449-1486), Coll. *Academia de Ştiinţe Sociale şi Politice, Rep. Soc. România - Sectia de istorie şi arheologie*, Bucarest éd. Academia Rep. Soc. România, 1976, IX/1 (1977), 288-289.
- BELDICEANU, NICOARA - BELDICEANU - STEINHERR, IRÈNE: *Riziculture dans l'empire ottoman (XIV^e-XV^e siècles)*, IX/2-X (1978), 9-28.
- BELDICEANU, NICOARA - NASTUREL, P. Ş. (tan.), PETER SCHREINER: *Die byzantinischen Kleinchroniken*, I. Teil: *Einleitung und Texte*, Vienne 1975, 688 p.; 2. Teil: *Historischer Kommentar*, Vienne 1977, 644 p. (Verlag der Österreichischen Akademie der Wissenschaften) (Corpus Fontium Historiae Byzantinae, vol. XII/1 et XII/2. Series Vindobonensis. Edidit HERIBERTUS HUNGER), IX/2-X (1978), 265-270.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), M. BERINDEI, MARIELLE KALUS - MARTIN, G. VEINSTEIN: *Actes de Murad III sur la région de Vidin et remarques sur les "qanun" otomans*, dans *Südost - Forschungen*, t. XXXV, Munich, 1976, 11-68 + 4 pl. h.t., IX/1-X (1978), 270-274.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), DUŞANKA BOJANIC: *Fragmenti zbirnog Vidinskoz sankaga iz 1466 godine (Fragment de registre de recensement du gouvernorat de Vidin de l'année 1466) et Fragmenti opsirnog popisa Vidinskog sangaka iz 1478-81 god. (Fragment de registre de recensement du gouvernorat de Vidin des années 1478-1481)*, dans *Mesovita graga (Miscellanea)*, t. II, Istorijski Ins-

- tittut graga, t. 11, Belgrade, 1973, pl. 1-191 + 25 pl. h.t., IX/2-X (1978), 270-274.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), DUŞANKA BOJANIC: *Vidin i vidinskijat sandzak prez 15-16 vek* (Vidin et le gouvernement de Vidin au XV^e et XVI^e s.), Sofia, 1975, 255 p. + 44 pl. h.t., IX/2-X (1978), 271-274.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), J. E. WOODS: *The Aqquyunlu: Clan Confederation, Empire. A Study in 15 th/9 th Century Turco - Iranian Politics*, 1 vol, Coll. *Studies in Middle Eastern History*, n° 3, Minneapolis - Chicago, *Bibliotheca Islamica*, 1976, X p. + 6 p. non num. + 248 p. + 4 planches + 12 tabl. + 12 cartes, IX/2-X (1978), 274-275.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), BISTRA A. CVETKOVA: *Vie économique de villes et ports balkaniques aux XV^e et XVI^e siècles* REI, XXXVIII/2 (1970), 267-355, IX/2-X (1978), 275-278.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), BISTRA -A. CVETKOVA: *Actes concernant la vie économique de villes et ports balcaniques aux XV^e et XVI^e siècles*, REI, XL/2 (1972), 345-390 + 11 pl. h.t., t. XLIII/1, 1975, 143-180, IX/2-X (1978), 275-278.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), R. HUMBSCH: *Beitrage zur Geschichte des osmanischen Agyptens nach arabischen Sultans - und Statthalterurkunden des Sinaiklosters*, Coll. *Islamische Untersuchungen*, t. XXXIX, Freiburg im Breisgau, *Klaus Schwarz Verlag*, 1976, IV p. non num. + 718 p. + 17 pl. h.t., IX/2-X (1978), 278-279.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), K. KREISER: *Edirne im 17. Jahrhundert nach Evliya Çelebi. Ein Beitrag zur Kenntnis der osmanischen Stadt*, Coll. *Islamische Untersuchungen*, t. XXXIII, Freiburg im Breisgau, *Klaus Schwarz Verlag*, 1975, XXXIII p. + 290 p. + 2 cartes h.t. + 1 pl. + 42 p., IX/2-X (1978), 279-280.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), H. J. KORNRUMPE: *Die Territorialverwaltung im östlichen Teil der europäischen Türkei vom Erlass der Vilayetsordnung (1864) bis zum Berliner Kongress (1878) nach amtlichen osmanischen Veröffentlichungen*, Coll. *Islamkundliche Untersuchungen*, t. XL, Freiburg im Breisgau, *Klaus Schwarz Verlag*, 1976, XII p. + 434 p. + 4 cartes h. - t., IX/2-X (1978), 280-281.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), ER. WERNER: *Die Geburt einer Grossmacht. Die Osmanen (1300-1481). Ein Beitrag zur Genesis des türkischen Feudalismus*, Berlin, Coll. *Forschungen zur Mittelalterlichen Geschichte*, t. 13, 1978, 407 p. + cartes, XI (1979), 283.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), ER. WERNER, W. MARKOV: *Geschichte der Türken von den Anfängen bei zur Gegenwart*, Berlin *Akademie Verlag*, 1978, XI, p. + 379 p. + 29 pl. h.t., XI (1979), 283-284.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), F. BABINGER: *Mehmed the Conqueror and his Time*, éd. W. C. HIKMAN, trad. R. MANHEIM, Princeton, 1978, 549 + 24 pl. + 1 fig. + 8 cartes, XI (1979), 284-285.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), R. F. KREUTEL: *Der fromme Sultan Bayezid. Die Geschichte seiner Herrschaft (1481-1512) nach den altosmanischen Chroniken des Oruç und des Anonymus Hanivaldanus*, Graz - Vienne - Cologne, 1978, Coll. *Osmanischen Geschichtschreiber*, 312 p, XI (1979), 286-287.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), A. MATKOVSKI: *Krepovnistvoto vo Makedonije vo vreme na turskoto vladeenje* (Le servage en Macédoine pendant la domination turque), Skopje, 1978, 412 + 1 carte + photos, XI (1979), 287-288.

- BELDICEANU, NICOARA (tan.), J. K. VASDRAVELLIS: *Klephts, Armatoles and Pirates in Macedonia during the Rule of the Turks (1627-1821)*, Coll. Bibl. macédonienne, t. 43, Salonique, 202 p. + XIV pl. h.t., XI (1979), 288-289.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), ŞT. PASCU, C. CIHODARU, K. G. GÜNDISCH, D. MIOC, VIORICA PERVAİN: *Documante Romaniae historica: D. Relatii între Tarile Române*, I, 1222-1456 (Relations entre les pays roumains, t. I, 1222-1456), coll. *Academia de Ştiinţe Sociale şi Politice a Rep. Soc. România*, Bucarest, éd. *Academia Rep. Soc. România*, 1977, XLIII p. + 527 p. + 25 pl., XI (1979), 289-290.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.) MUSTAFA A. MEHMED, *Documente turceşti privind istoria României*, I, 1455-1774 (Documents turcs concernant l'histoire de la Roumanie, t. I: 1455-1774), coll. *Academia de Ştiinţe a Rep. Soc. România*. Institutul de Studii Sud-Est europene, *Izvoare orientale privind istoria României*, Bucarest, éd. *Acad. Rep. Soc. România*, 1976, XXXII p. + 411 p. + 57 planches, XI (1979), 290-292.
- BELDICEANU, NICOARA (tan.), A. BIRKEN: *Die Provinzen des Osmanischen Reiches*; annexe à l'Atlas pour le Moyen Orient publié à Tübingen, Série B, n° 13, Wiesbaden, éd. *Dr. Ludwig Reichert Verlag*, 1976, XIV. p. + 332 p. + 15 cartes dans le texte + 6 cartes h.t., XI (1979), 292.
- BELDICEANU - STEINHERR, IRÈNE: *Le règne de Selim I^{er}: Tournant dans la vie politique et religieuse de l'Empire ottoman*, VI (1975), 34-48.
- BELDICEANU - STEINHERR, IRÈNE, BERINDEI, MIHNEA; VEINSTEIN, GILLES: *Attribution de timar dans la province de Trébizonde (fin du XVI^e siècle)*, VIII/1 (1976), 279-290.
- BELDICEANU - STEINHERR, IRÈNE; BERINDEI, MIHNEA, VEINSTEIN, GILLES: *Attribution de timar dans la province de Trébizonde (fin du XVI^e siècle)*, II, IX/2-X (1978), 107-154.
- BELDICEANU - STEINHERR, IRÈNE; BELDICEANU, NICOARA, *Riziculture dans l'Empire ottoman (XIV^e-XV^e siècle)*, IX/2-X (1978), 9-28.
- BELDICEANU - STEINHERR, IRÈNE: *Loi sur la transmission du timar (1536)*, XI (1979), 78-102.
- BELGUEDJ, MOHAMMED SALAH: *Les mots turcs dans le parler algérien*, III (1971-1973), 133-142.
- BENNIGSEN, ALEXANDRE; LEMERCIER - QUELQUEJAY: C., *La grande Horde Nogay et le problème de communications entre l'Empire ottoman et l'Asie Centrale en 1552-1566*, VIII/2 (1976), 203-236.
- BENNIGSEN, ALEXANDRE (tan.), JOSEPH MATUZ: *Krimtatarische Urkunden im Reichsarchiv zu Kopenhagen - Mit historische - diplomatischen und sprachlichen Untersuchungen*. Freiburg, Klaus Schwarz Verlag, *Islamkundliche Untersuchungen*, Band 37, 1976, 348 p. + XXX. Bibl. pp. 315-324, IX/2-X (1978), 288-290.
- BERINDEI, MIHNEA; BELDICEANU - STEINHERR, IRÈNE; WEINSTEIN, GILLES: *Attribution de timar dans la province de Trébizonde (fin du XVI^e siècle)*, VIII/1 (1976), 279-290.
- BOMBACI, ALESSIO, *Qui était Jebu Xak'an?*, II (1970), 7-24.
- BORATAV, PERTEV NAILİ, *Le conte et la narration épico-romanesque*, I (1969), 95-122.
- BORATAV, PERTEV NAILİ: SAYA, *une fête pastorale des Turcs d'Anatolie et d'Azerbaïdjan*, III (1971), 22-30.

- BORATAV, PERTEV NAİLİ, *La Littérature populaire turque contemporaine*, V (1975), 47-67.
- BORATAV, PERTEV NAİLİ (tan.), HASAN ÖZDEMİR, *Die altosmanischen Chroniken als Quelle zur türkischen volkskunde* (les chroniques ottomanes comme source du folklore turc), Freiburg-Breisgau, ed. Klaus Schwarz, 1975, 460 p., IX/2-X (1978), 264-265.
- BOUDARD, RENÉ, *Le Sultan Zizim vu à travers les témoignages de quelques écrivains et artistes italiens de la Renaissance*, VII (1975), 135-156.
- BOUDIERF, GEORGES, *Notes sur la campagne de Syrie - Cilicie. L'affaire de Maraş (janvier - février 1920)*, IX/2-X (1978), 155-175.
- CAHEN, CLAUDE: *Baba İshak, Baba İlyas, Hadjdi Bektash et quelques autres*, I (1969), 53-64.
- CARCARADEC, MARIE DE, *Un monument inédit à Tokat: Şeyh Meknun Zaviyesi*, IX/1 (1977), 111-119.
- CHIRVANI, Y. - Z., *Muhammed İbn Keys et son glossaire turc*, II (1970), 81-100.
- CIORANESCO, GEORGES: *La contribution de Démètre Cantemir aux études orientales*, VII (1975), 205-232.
- COMITE DE RÉDACTION (LE): *Avant - propos*, I (1969), 7-8.
- CONSTANTIN, GH. I., *The first mention of the Yenesei old - Kirghiz inscriptions: The diary of the Rumanian traveller to China Nicolaic Milescu (Spathary)*, 1675, II (1970), 151-158.
- CONSTANTIN, GH. I., *Akhmet Akhaj, der Doppelgänger des Odschas Nasreddin bei den Krim - Tataren*, III (1971), 80-99.
- CONSTANTIN, GH. I. (tan.), *Nasreddin Khodja chez les Tchouvaches: MIKHAIL JUKHMA, Cvety El'bi, Rassказы, Skazki, legendy; Autorizovanny perevod Aleksandra Burtynskogo* (Les fluers d'El'bi, Narrations, contes, légendes, Traduction autorisée par Alexandre Burtynski), Moscou, 1971, 175 pages, IV (1972), 175-181.
- CONSTANTIN, GH. I. (tan.), V. G. EGOROV, *Sovremenyj čuvaşski literaturnyj jazyk v sravnitel'noistoričeskom osveşenii* (La langue littéraire tchouvache contemporaine du point de vue historique comparé); 2 éd. révisée, Çboksary, 1971, p. 3-201/204, V (1975), 166-169.
- CONSTANTIN, GH. I. (tan.), ERDOĞAN TOKMAKÇIOĞLU, *Bütün yönleriyle Nasreddin Hoca*, İstanbul, 1971, V (1975), 171-174.
- CONSTANTIN, GH. I. (tan.), VIORICA DINESCU, *Nouvelles turques: Sous les pêcheurs* (vol. I, p. XCVIII, 1-236); *Le miroir (qui est) sur la plage*⁸ (vol. II, p. 5-327), Bucarest, 1973 (dans la *Bibliotheca pentru toti*, n° 9 727-728), V (1975), 174-177.
- CONSTANTIN, GH. I. (tan.), VLADIMIR DRIMBA, *Syntaxe comane*, Bucarest - Loyde, 1973, 3 + 335 p.. VIII/1 (1976), 296-300.
- CONSTANTIN, GH. I. (tan.), VELICKO VYLCEV, *Khit'r Pet'r i Nasraddin Khodza istorijata na b'Igarskija naroden anekdot*. (Kh. P. et N. Kh. Histoire de l'anecdote populaire bulgare), Sofia: Ed. Acad. des Sciences Bulgares, 1975, 354 p., IX/1 (1977), 290-296.
- CONSTANTIN, GH. I. (tan.), MIRCEA ANGHELESCO, *Literature romăna și Orientul* (La Littérature romaine et l'Orient), Bucarest 1975, 7-207 p., IX/1 (1977), 297-303.
- CORDUN, VAL, *Les saints thaumaturges d'Ada Kaleh*, III (1971), 100-116.

- CREMERS, WOLFGANG, *Schamanistische Überbleibsel in der heutigen anatolischen Folklore*, BERINDEI, MIHNEA; VEINSTEIN, GILLES, *La Tana - Azaq de la présence italienne à l'emprise ottomane (fin XIII^e - milieu XVI^e siècle)*, VIII/2 (1976), 110-201.
- BERINDEI, MIHNEA; BELDICEANU - STEINHERR, IRENE; EINSTEIN, GILLES: *Attribution de timar dans la province de Trébizonde (fin du XVI^e siècle)*, II, IX/2-X (1978), 107-154.
- BERTHIER, ANNIE; VAJDA, GEORGES; SAUVAN, YVETTE; *Une note autobiographique d'un fonctionnaire ottoman natif de Hongrie*, XI (1979), 217-218.
- BOGDANOVIC, DEJAN (tan.), NEDIM FILIPOVIC, *Prino Musa i šejh Bedreddin (= Le prince Musa et le checykh Bedreddin.)*, Sarajevo, "Svjetlost", 1971, 768 p. (texte en serbo-croate), IV (1972-1974), 170-173. III (1971), 49-58.
- CVETKOVA, BISTRA, *Bibliographie des travaux turcologiques en Bulgarie*, XI (1979), 219-264.
- DENIS - COMBET, MARIE - THERESE, *La collection Saint - Priest au Ministère des Affaires Etrangères*, VII (1975), 250-263.
- DENIS - COMBET, MARIE - THÉRÈSE (tan.), B. G. SPIRIDONAKIS, *Empire ottoman. Inventaire des Mémoires et Documents aux Archives du Ministère des Affaires Etrangères*, Thessaloniki, Institute for Balkan Studies, 1973, VIII/1 (1976), 310-311.
- DENY, JEAN; LAROCHE, JANE, *L'expédition en Provence de l'armée de mer du Sultan Süleyman sous le commandement de l'Amiral Hayreddin Pacha, dit Barberousse (1543-1544)*, (d'après des documents inédits), I (1969), 161-211.
- DIYARBEKİRLİ, NEJAT, *Vestiges de croyances altaïques dans l'art seldjoukide*, III (1971), 59-70 + 8 pl.
- DORY, RÉMY: *Orature du Nod - Est afghan, I. Les Kirgız du Pamir*, VIII/1 (1976), 87-116.
- DOR, RÉMY (tan.), E. KEMAL EYÜBOĞLU, *On üçüncü yüzyıldan günümüze kadar şiirde ve Halk Dilinde Atasözleri ve Deyimler*, İstanbul, 1973-1975, 2 volumes, VIII/2 (1976), 254-256.
- DOR, RÉMY, *Orature du Nord - Est afghan II. les Özbek du Badakhchan*, IX/1 (1977), 30-97.
- DOR, RÉMY, (tan.), MICHELINE CENTLIVRES - DEMONT, *Popular art in Afghanistan: Painting on trucks mosques and tea - houses*, translated from the French by R. CHARLESTON, GRAZ: Akademische Druck - H. Verlagsanstalt, 1976, 64 p. 35 pl. coul., IX/2-X (1978), 255-258.
- DOR, RÉMY (tan.), A. M. BUSUJ, *Bibliograficeskij ukazatel' literatury po voprosam frazeologii* (Index bibliographique des travaux relatifs à la phraséologie), Samarkand, 1976, 300 p., XI (1979), 277-278.
- DOR, RÉMY (tan.), R. H. SALİMOVA: R. SATTAROV, *Paramiologija Uzbekistana* (Paramiologie de l'Özbekistan), Samarkand, 1978, XI (1979), 277-278.
- DOR, RÉMY (tan.), R. SENARCLENS DA GRANCY; R. KOSTKA, *Grosser Pamir*, Akademische Druck-u Verlagsanstalt: Graz, 1978, 400 p., 32 planches couleur, une centaine d'ill., 5 cartes en annexe, XI (1979), 278-280.
- DRIMBA, VLAMDİMİR: *Le style indirect libre en turc de Turquie*, VIII/1 (1976), 7-20.

- DRIMBA, VLADIMIR, *Miscellanea Cumanica (VIII) : De nouveau sur quelques devinites comanes*, XI (1979), 190-201.
- DUCHEMIN, ANDRÉ: *Un grand mystique turc Yunus Emre, 1248-1320, petit livre de Conseil* (1307), VII (1975), 73-104 + 1
- DUMONT, PAUL: *La pacification du Sud-est anatolien en 1865*, V (1975), 108-130.
- DUMONT, PAUL (tan.), MUZAFFER GÖKMAN: *Atatürk ve devrimleri tarihi bibliyografyası*, II, İstanbul, M. F. B., 1974, XVI + 656, VIII/2 (1976), 275-277.
- DUMONT, PAUL: *A propos de la "classe ouvrière" ottomane à la veille de la Révolution Jeune Turquie*, IX/1 (1977), 229-251.
- DUMONT, PAUL (tan.), GÜNSELİ RENDA: *Batılılaşma döneminde türk resim sanatı, 1700-1850*, Ankara, Hacettepe Üniversitesi Yayınları, 1977, 272 p., IX/2-X (1978), 297-299.
- DUMONT, PAUL, (tan.), JACQUES THOBIE: *Intérêts et impérialisme français dans l'Empire ottoman (1895-1914)*, Paris, Publ. de la Sorbonne - Imprimerie Nationale, 1977, 818 p., IX/2-X (1978), 299-301.
- DUMONT, PAUL (tan.), İLHAN TEKELİ; SELİM İLKİN: 1929 Dünya buhranında Türkiye'nin iktisadi politika arayışları, Ankara, 1977, VIII + 702, IX/2-X (1978), 301-303.
- DUMONT, PAUL: *Facteurs et agents du changement social dans les compagnes turques de l'entre-deux - guerres*, XI (1979), 154-179.
- DUMONT, PAUL (tan.), I. E. FAEVA: *Mithat - Paşa. Zizn'i dejatel'nost'* (Midhat Pacha, vie et l'oeuvre), Moscou, Akademija Nauk SSSR. Institut Vostokovedenija, 1977, 168 p., XI (1979), 297-298.
- DUMONT, PAUL (Tan.), SABINE DIRKS: *Islam et jeunesse en Turquie d'aujourd'hui*, Lille-Paris, 1977, 368 p., XI (1979), 298-299.
- DUMONT, PAUL (tan.): *Atatürk Konferansları VI*, 1973-1974, Ankara, Türk Tarih Kurumu yay., 1977, VIII + 286 p., XI (1979), 300-301.
- EBIED, R. Y.; YOUNG, M. J. L.: *A nineteenth-century arabic survey of the Ottoman Dynasty*, VIII/1 (1976), 246-271.
- EFENDIEV, OKTAJ: *Le rôle des tribus de langue turque dans la création de l'Etat safavide*, Rusçadan çev. L. MAHIEUX, VI (1975), 24-33.
- ELÇİN, ŞÜKRÜ: *Gündezlioğlu, poète populaire turkmène d'Anatolie*, IV (1972), 165-167.
- FAROKHI, SURAIYA: *Rural Society in Anatolia and the Balkans during the sixteenth century*, I, IX/1 (1977), 161-195.
- FAROKHI, SURAIYA: *Rural Society in Anatolia and the Balkans during the sixteenth century*, II, (XI (1979), 103-153.
- FAZYLOV, E. I.: *Un texte inédit en Proto-Çagatay*, IV (1972), 43-77.
- FLEMMING, BARBARA: *Neuere wissenschaftliche Arbeiten und Forschungsvorhaben zur Sprache, Geschichte und Kultur der vorosmanischen und osmanischen Türkei in der Bundesrepublik Deutschland seit 1968*, V (1975), 131-147.
- FLEMMING, BARBARA: *C. E. P. O. Comité d'Etudes Pré-Ottomanes et Ottomanes, 2. Internationale Arbeitstagung für vorosmanische und Osmanische Studien*, Hamburg vom 5. bis 10. September 1976, IX/1 (1977), 265-270.
- FRAGNER, BERT: *Ardabil zwischen Sultan und Schah. Zehn Urkunden Schah Tasmasp II.*, VI (1975), 177-225 + 10 pl.
- *Fundamenta Turcicae Philologiae*, vol. III, III (1971), 197.

- GABAIN, ANNEMARIE VON (tan.), ALBERT VON LE COQ: *Die buddhistische Spätantike in Mittelasien*; III.: *Die Wandmalereien*; Ergebnisse der kgl. preussischen Turfan Expeditionen; Graz; 1974; Unveränderter Nachdruck der Ausgabe von 1924, Berlin, 54 Ss., 26 Tafeln.
Ders., do., IV.: *Atlas zu den Wandmalereien*; ebendort; ebenso, Graz 1974; 29 Ss., 20 Tafeln, VIII/1 (1976), 291-294.
- GABAIN, ANNEMARIE VON (tan.), FRED W. HOUSEHOLDER JR.; MANSUR LOTFI: *Basic course in Azerbaijani*; Uralic and Altaic Series. vol. 45, Indiana University Publications; den Haag 1965; XIII und 275 Ss., XI (1979), 275-276.
- GABAIN, ANNEMARIE VON (tan.), LARS JOHANSON: *Aspekt im Türkischen; Vorstudien zu einer Beschreibung den türkeitürkischen Aspektsystems*, Uppsala 1971, 334 Ss., XI (1979), 276-277.
- GEISSLER, F.; ZIEME, P.: *Uigurische pancatantra - fragmente*, II (1970), 32-70.
- GÖKALP, ALTAN, Böle, : "la soeur aînée". *Les filles de l'exil en Anatolie*, VI (1975), 65-72.
- GÖKALP, ALTAN (tan.), MICHÈLE NICOLAS: *Poissons et Pêche en Turquie*, Editions du CNRS, 1974, 109 p. pl. index, VII (1975), 304-306.
- GÖKALP, ALTAN (tan.), GUZINE DINO: *La genèse du roman turc au XIX^e siècle*, Publications Orientalistes de France, Paris, 1973, 255 p., VII (1975), 311-312.
- GÖKALP, ALTAN (tan.), P. BORATAV: *Contes de Turquie*, Traduits du turc par A. FLAMAIN et M. NICOLAS, Illustrations d'A. LAMOTTE, Paris 1977, Maisonneuve et Larose; coll. Les Littératures populaires de toutes les Nations. Nouvelle série, XXIII, 140 pp., IX/2-X (1978), 258-259.
- GÖKALP, ALTAN (tan.), LAWRENCE KRADER: *The Asiatic Mode of Production*, Van-gorcum, Assen, 1975, 454 p., XI (1979), 301-303.
- GÖKBİLGİN, M. TAYYİB: *L'activité turcologique à Strasbourg: Une conférence du Professeur TAYYİB GÖKBİLGİN: Un aperçu général sur l'histoire des institutions de l'Empire ottoman*, I (1969), 247-260.
- GÖKBİLGİN, M. TAYYİB: *Kâtib Çelebi, interprète et rénovateur des traditions religieuses au XVII^e siècle*, III (1971), 71-79.
- GÖKBİLGİN, M. TAYYİB: *Un registre de dépense de Bayezid II durant la campagne de Lé-pante de 1499*, V (1975), 80-93 + 2 tabl.
- GÖKMAN, MUZAFFER: *Bibliographies relatives à Atatürk et à ses réformes*, XI (1979), 265-274.
- GRISARD, MARCEL (Türkçeden çeviren), C. ÖZTELLİ: *Les oeuvres de Hatâyi*, VI (1975), 7-10.
- GRISARD, MARCEL (Türkçeden çeviren), BEKİR KÜTÜKOĞLU: *Les relations entre l'em-pire ottoman et l'Iran dans la seconde moitié du XVI^e siècle*, VI (1975), 128-145.
- HAARMAN, ULRICH, *Evlîya Çelebis Bericht über die Allertümer von Gize VIII/1* (1976), 157-230.
- HAIDER, MANSURA: *Agrarian System in Uzbek Khanates of Central Asia, XVI-XVII Centuries*, VII (1975), 157-178.
- HAIDER, MANSURA: *The sovereign in the Timurid State (XVI th-XV th Centuries)*, VIII/2 (1976), 61-82.

- HAMADA, MASAMI: *Bibliographie de travaux turcologiques japonais*, IX/2-X (1978), 220-235.
- HAMAYON, ROBERTE: *Pourquoi un mongol doit-il être nommé?*, III (1971), 143-153.
- HAMBIS, LOUIS (tan.), A. V. GABAIN: *Des leben im uigurischen Königreich von Qoça* (850-1250), Veröffentlichungen des Societas Uralo - Altaica, Bd. 6, Otto Harrassowitz, Wiesbaden, 1973. Un volume de texte de 251 pages, plus un volume de 235 figures réparties en 99 planches suivies d'une liste des légendes des planches renvoyant au premier volume, VIII/1 (1976), 294-296.
- HAMILTON, JAMES: *Un acte Ouïgour de vente de terrain provenant de Yar-Khoto*, I (1969), 26-52.
- HAMILTON, JAMES; BAZIN, LOUIS: *Un manuscrit chnois et turc runiforme de Touen - Houang*. British Museum Or. 8212 (78) et (79), IV (1972), 25-42 + 2 pl.
- HAMILTON, JAMES: *Le colophon de l'irq bitig*, VII (1975), 7-19 + 1 pl.
- HAMILTON, JAMES; BAZIN, LOUIS: *Remarques sur l'expression Kız Koduz en turc ancien*, XI (1979), 187-189.
- HAMILTON, JAMES (tan.), GEORGE KARA - PETER ZIEME: *Fragmente tantrischer Werke in uigurischer Übersetzung, Berliner Turfantexte VII*, Akademi Verlag, Berlin 1976, 112 p. + 49 pl., IX/2-X (1978), 247-249.
- HAMILTON, JAMES (tan.), KLAUS RÖHRBORN: *Uigurisches Wörterbuch sprachmaterial der vorislamischen türkischen Texte aus Zentralasien*, Lieferung 1, a-agrig, I-VIII + 1-72 pages, Franz Steiner Verlag, GMBH, Wiesbaden 1977, IX/2-X (1978), 249-250.
- HANSER, OSKAR: *Türkische Nebensätze in der Form direkter Rede*, VII (1975), 20-31.
- HASHIM, S. O. (SE): *Les titres exacts d'un khan de la Transoxiane*, VIII/2 (1976), 9-15.
- HAZAI, G.: *Sur un passage de l'inscription de Tonyuquq*, II (1970), 25-31.
- HUSSEINOV, RAUF: *Superpositions ethniques en Transcaucasie aux XI^e et XII^e siècles*, II (1970), 71-80.
- HUSSEINOV, RAUF: *Les sources syriaques sur les croyances et les moeurs des Oghuz du VII^e au XII^e siècle*, Rusçadan çeviren L. MELIKOFF - SAYAR, VIII/1 (1976), 21-27.
- KERSLAKE, CELIA J.: *The Selim - name of Celal - zade Mustafa Çelebi as a historical source*, IX/2-X (1978), 39-51.
- KISSLING, H. J.: *Quelques problèmes concernant Iskender Paşa, vizir de Bayezid II*, II (1970), 130-137.
- KISSLING, H. J.: *Şah Ismail Ier, la nouvelle route des Indes et les Ottomans*, VI (1975), 89-102.
- KUNT, İBRAHİM METİN: *Derviş Mehmed Paşa, Vezir and Entrepreneur: A study in Ottoman Political - Economic theory and practice*, IX/1 (1977), 197-214.
- KÜTÜKOĞLU, BEKİR: *Les relations entre l'Empire ottoman et l'Iran dans la seconde moitié du XVI^e siècle*, Türkçeden çeviren, M. GRISARD, VI (1975), 128-145.
- LANDAU, JACOB M.: *An Arab Anti - Turk Handbill, 1881*, IX/1 (1977), 215-227.
- LANDAU, JACOB M.: *Bibliographie de travaux turcologiques parus en Israel*, IX/2-X (1978), 196-219.
- LANNACU, YVES LE: *La fin de l'Empire ottoman vue par la presse française (1918-1923)*, IX/2-X (1978), 176-195.

- LAROCHE, JANE; DENY, JEAN: *L'expédition en Provence de l'armée de mer du Sultan Süleyman sous le commandement de l'Amiral Hayreddin Pacha, dit Barberousse (1543-1544) (d'après des documents inédits)*; I (1979), 161-211.
- LOROCHE, JANE: *Albert Gabriel, "le plus turc des Français"*, 2 août 1883-23 déc 1972, IV (1972), 7-14 + 1.
- LEMERCIER - QUELQUEJAY, C.: *La grande Horde Nogay et le problème de communications entre l'Empire ottoman et l'Asie Centrale en 1552-1566*, VIII/2 (1976), 203-236.
- LEONE, ENRICO DE: *L'apport des patriotes italiens dans la formation de la Turquie Moderne, İrallyanca'dan çeviren Marie - José MINNASIAN*, III (1971), 181-192.
- LESURE, MICHEL: *Notes et documents sur les relations Vénét - ottomanes, 1570-1573*, I, IV (1972), 134-164.
- LESURE, MICHEL: *Notes et documents sur les relations Vénét - ottomanes, 1570-1573*, II, VIII/1, (1976), 117-156 + 2 tabl.
- LIVET, G. (tan.): *La France et l'Empire ottoman sous l'Ancien Régime. Recueil des Instructions données aux ambassadeurs et Ministres de France depuis les traités de Westphalie jusqu'à la Révolution française*, tome XXIX, Turquie, par Pierre DUPARC, Paris, CNRS, 1969, 512 p., V (1975), 160-165.
- MAHIEUX, L. (çev.), AZIZAGA MAMEDOV: *Le plus ancien manuscrit du Divan de Shah İsmail Khatayi*, VI (1975), II-23.
- MAHIEUX, L. (çev.), OKTAJ EFENDIEV: *Le rôle des tribus de langue turque dans la création de l'Etat safavide*, VI (1975), 24-33.
- MAMEDOV, AZIZAGA: *Le plus ancien manuscrit du Divan de Shah İsmail Khatayi*, Rusçadan çeviren L. MAHIEUX, VI (1975), 11-23.
- MANTRAN, ROBERT: *Droits d'entrée sur les navires à İstanbul au milieu du XVII^e siècle*, V (1975), 94-107.
- MANTRAN, ROBERT, (tan.), JOSEF MATUZ: *Das Kanzleiwesen sultan Süleymân des Prachtigen*, Freiburger Islamstudien, Band V, Franz Steiner Verlag GMBH, Wiesbaden 1974, VIII-172 p., 16 tabl.
- MANTRAN, ROBERT: *VIII^e Congrès de l'Union Européenne des Arabisants et Islamisants*, IX/1 (1976), 271.
- MASSE, MARIE - MADELEINE; ROUX: *Jean - Paul, Quelques objets numineux des Turcs et des Mongols*, 2. *Les plumes*, VIII/, (1976), 28 - 57
- MATUZ, JOSEPH: *Qalga*, II (1970), 101-129.
- MATUZ, JOSEPH: *Trois fragment inconnus de l'Orkhon, "In memoriam René Giraud et Lumir Jisl"*, IV (1972), 15-24 + 24 + 7 pl.
- MELIKIAN - CHIRVANI: ASADULLAH SOUREN: *Recherches sur les sources de l'art ottoman, Les stèles funéraires d'Ayasuluk*, I, IV (1972), 103-133 + 12 photos.
- MELIKIAN - CHIRVANI, ASADULLAH SOUREN: *Recherches sur l'école du bronze ottoman au XVI^e siècle*, VI (1975), 146-167 + 13 photos.
- MELIKIAN - CHIRVANI, ASADULLAH SOUREN: *Recherches sur les de l'art ottoman, Les stèles funéraires d'Ayasuluk*, II, VII (1975), 105-121 + 19 photos.
- MELIKIAN - CHIRVANI, ASADULLAH SOUREN: *Les stèles funéraires d'Ayasuluk III, Deux collones funéraires de l'an 1439*. VIII/2 (1976), 83-90 + 10 pl.
- MELIKOFF, IRÈNE: *Bayezid II et Venise (Cinq lettres impériales - Name-i Humayun-provenant de l'Archivio di Stato di Venezia)*, I (1969), 123-149.

- MELIKOF, IRÈNE: *La XIII^e conférence internationale des études altaïques* (P. I. A. C.), II (1970), 178-180.
- MELIKOFF, IRÈNE: *Avant - propos*, III (1971), 7.
- MELIKOFF, IRÈNE: *Première réunion du Comité International d'Etudes Pré-ottomanes et ottomanes*, Brousse (TURQUIE), 19-23 Septembre 1972, IV (1972), 168-169.
- MELIKOF, IRÈNE: *Le problème Kızılbaş*, 49-67 + 6 photos.
- MELIKOF, IRÈNE: *In memoriam Osman Turan*, XI (1979), 7-9.
- MELIKOF, IRÈNE: *In memoriam Alessio Bombaci*, XI (1979), 10-13.
- MELIKOFF - SAYAR, LAURE (çeviren), R. HUSSEINOV: *Les sources syriaques sur les croyances et les moeurs des Oghuz du VII^e au XII^e siècle*, VIII/1 (1976), 21-27.
- MELIKOFF - SAYAR, LAURE, (çeviren), M. H. SVANIDZE: *Point des études sur l'Histoire de la Turquie et de la Géorgie*, IX/2-X (1978), 236-246.
- MINNASIAN, MARIE JOSE (çeviren), I. V. STEBLAVE: *De quelques particularités du vers turc*, III (1971), 117-127.
- MINNASIAN, MARIE JOSE (çeviren), E. DE LEONE: *L'apport des partioties italiens dans la formations de la Turquie Moderne*, III (1971), 181-192.
- MINNASIAN, MARIE JOSE (çeviren), E. A. UMAROV, *Variantes lexicales des parties constituantes de la phrase en Uzbek d'après Khazojin-ul-Maonij d'Alişer Navoi*, V (1975), 7-13.
- MIRSESCU, RODICA (çeviren), GISELA SULITEANU: *Le n'demez, une ancienne coutume de travail collectif chez les Tatars de Dobroudja*, IV (1972), 78-95 + 13 p.
- MOKRI, MUHAMMED: *Un farmân de Sultan Husayn Bâyyarâ recommandant la protection d'une ambassade ottomane en Khorâsân en 879/1474*, V (1975), 68-79.
- NASTUREL, P. Ş.; BELDICEANU, NICOARA (tan.), PETER SCHREINER: *Die byzantionischen Kleinchroniken 1. Teil: Einleitung und texte*, Vienne 1977, 644 p., Verlag der Österreichischen Akademie der Wissenschaften, (= Corpus Fontium Historiae Byzantinae, vol XII/1 et XII/2, Series Vindobensis. Edidit HERIBERTS HUNGER), IX/2-X (1978), 265-270.
- NICOLAS, MICHELE: *La pêche à Bodrum*, III (1971), 160-180 + figures.
- NICOLAS, MICHÈLE: *Porte - bonheur et devises du chuffeur turc*, V (1975), 40-46.
- NICOLAS, MICHÈLE (tan.), PERTEV NAILI BORATAV: *Türk Folkloru (Türk Halkbilimi II, 100 Soruda Türk Folkloru: inanışlar, töre ve törenler, oyunlar)*, İstanbul. Gerçek Yayınevi, 1973, 334 p., VII (1975), 309-311.
- NICOLAS, MICHÈLE: *Une communauté musulmane de Grèce (Rhodes et Kos)*, VIII/1 (1976), 58 + 69 + 5 tabl.
- NICOLAS, MICHÈLE (tan.), FİKRET TÜRKMEN: *Aşık Garib hikâyesi üzerinde mukayeseli bir araştırma*, Atatürk Üniversitesi Yayınları N° 357, Ankara, 1974, 1 vol., 307 p., VIII/2 (1976), 256-258.
- NICOLAS, MICHÈLE (tan.), İLHAN BAŞGÖZ and ANDREAS TIETZE, BİLMECE: *A corpus of Turkish Riddles, Folklore Studies: 22*, University of California Press, Berkeley-Los Angeles - London, 1973, 1063 p., 1 carte hors texte, IX/2 (1978), 259-261.
- NICOLAS, MICHÈLE (tan.), METİN AND: *La peinture miniature turc. La période ottomane*, Ed. Dost, 1976, Ankara, 122 p., IX/2-X (1978), 262.
- NICOLAS, MICHÈLE (tan.), SABAHATTİN ALİ: *Yousouf le Taciturne roman traduit du turc par Paul DUMONT*, Publications Orientalistes de France, Paris 1977, IX/2-X (1978), 262-264.

- NICOLAS, MICHÈLE (tan.), METİN AND: *Turkish shadow theatre*, Dost yayınları, Ankara, 1975, 80 p + XVI (illustrations), XI (1979), 280-283.
- NIEWÖHNER - EBERHARD, ELKE: *Machtpolitische Aspekte des Osmanisch - Safawidischen Kampfes um Bagdad im 16/17. Jahrhundert*, VI (1975), 103-127.
- NURMEKUND, P. (çeviren), E. UMAROV: *A propos de l'expression Toş boylamoq*, XI (1979), 202-204.
- OLSON, ROBERT W. (tan.), CENGİZ ORHONLU: *Osmanlı İmparatorluğu'nun Güney Siyaseti, Habeş Eyaleti*, İstanbul Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Yayınları, n° 1856, İstanbul 1974, XXVII + 184, documents, 185-317, IX/2-X (1978), 281-288.
- ÖZBAYRI, KEMAL; ZAKHOS - PAPAZAKHARIOU, E.: *Documents de tradition orale des Turcs d'origine crétoise, Documents relatifs à l'Islam crétois*, I., VIII/1 (1976), 70-86.
- ÖZTELLİ, CAHİT: *Les oeuvres de Hatâyi*, Türkçeden çeviren Marcel GRISARD, VI (1975), 7-10.
- POPOVIC, ALEXANDRE (tan.), B. NURUDINOVIÇ: *Bibliografija jugoslovenske 1945-1960 Bibliography of Yugoslav Orientalistics 1945-1960*, 1 vol., 242 p., Coll. "Orientalni Institut Sarajevu" Posebna Izdanja", t. VI, Sarajevo, 1968, III (1971), 194-195.
- POPOVIC, ALEXANDRE (tan.), DR. M. DJUKANOVIĆ: Dr. S. DJINDJK, *Primeri turške proze* (Anthologie de la prose turque), 1 vol., VIII + 147 p., coll. "Univerzitetski udzbenici", Beograd, Naučna Knjiga, 1969, III (1971), 195-196.
- POPOVIC, ALEXANDRE (tan.), HASAN KALESHI: *Sami Frasheri ne letersine dhe filolojine turke* (Sami Frasheri dans la littérature et la philologie turques), *Gjurmë Albanologjika*, 1, 1968, Prishtine, 1968, p. 33-116; III (1971), 196-197.
- POPOVIC, ALEXANDRE: *Etude de l'empire ottoman et l'orientalisme dans les pays balcaniques (Essai d'un répertoire bio - bibliographique et analytique de l'orientalisme yougoslave)*, V (1975), 154-159.
- POPOVIC, ALEXANDRE (tan.), PERTEV NAILİ BORATAV: *Turkish Volkserzahlungen und die Erzahlerkunst (Übersetzer Wolfram Eberhard)*, Taiwan (Formose), The Orient Cultural Service, 1975, 2 vols., XII + 228 et 229-410 p., (Asian Folklore and Social Life Monographs 73-74), VIII/2 (1976), 261-262.
- POPOVIC, ALEXANDRE (tan.), BISTRA A. CVETKOVA (éd.): *Frenski patepisi za Balkanite XV-XVIII v.*, (Peregrinatores Francogalici de Terris Haemo adiacentibus narrantes), Sofia (?), Nauka i Izkustvo, 1975. 1 vol. 535 p. ill., cartes, Index (= coll. "Cuzdi patepisi za Balkanite", t. 1), VIII/2 (1976), 262-263.
- POPOVIC, ALEXANDRE, *Hasan Kaleşi* (1922-1976), IX/2-X (1978), 7-8.
- POPOVIC, ALEXANDRE: *Le poète Servi Bosnavi a-t-il existé?*, IX/2-X (1978), 30-38.
- POPOVIC, ALEXANDRE; JASNA SAMIĆ: *Süleyman 'Ayâni de Manastır, poète du XVI^e-XVII^e siècle*, XI (1979), 210-216.
- RONA - TAS, A.: *Towards a new edition of the Volga Bulgarian inscriptions*, V (1975), 14-18.
- ROUX, JEAN - PAUL: *Le lièvre dans la tradition turque*, III (1971), 40-48.
- ROUX, JEAN - PAUL (tan.), MICHÈLE NICOLAS: *Croyances et pratiques turques concernant les naissances (Région de Bergama)*, 1 volume, 163 pages. Paris, Publications orientalistes de France, 1972, 181-182.

- ROUX, JEAN - PAUL: *Quelques objets numineux des Turcs et des Mongols, I. Le bonnet et la ceinture*, VII (1975), 50-64.
- ROUX, JEAN - PAUL; MASSE, MARIE - MADELEINE: *Quelques objets numineux des Turcs et des Mongols, 2. Les plumes*, VIII/1 (1976), 28-57.
- ROUX, JEAN - PAUL (tan.), RÉMY DOR: *Contribution à l'étude des Kirgiz du Pamir afghan*, Cahiers Turcica, I, Publications orientalistes de France, Paris, 1975, 341 p., VIII/2 (1976), 258-261.
- ROUX, JEAN - PAUL: *Quelques objets numineux des Turcs et des Mongols, III. L'arc et les flèches*, IX/1 (1977), 7-28.
- ROUX, JEAN - PAUL (tan.), JEAN CUISENIER: *Economie et parenté. Leurs affinités de structure dans le domaine turc et dans le domaine arabe*, Mouton et Ecole Pratique des Hautes Etudes, Paris - La Haye, 1975, 569 pages, IX/2-X (1978), 250-253.
- ROUX, JEAN - PAUL (tan.): *Quatrième congrès international d'art turc*, Université de Provence, Etudes historiques, 3, 1976, 256 p., IX/2-X (1978), 253-255.
- SAMIC, JASNA; POPOVIC, ALEXANDRE: *Süleyman 'Ayâni de Manastir, poète du XVI^e siècle*, XI (1979), 210-216.
- SAUVAN, YVETTE; VAJDA, GEORGES; BERTHIER, ANNIE: *Une note auobiographique d'un fonctionnaire ottoman natif de Hongrie*, XI (1979), 217-218.
- SAVORY, ROGER M.: *The Qizilbash, education and the arts*, VI (1975), 168-176.
- SERTKAYA, OSMAN F.: *Some problems of Köktürk History: A note on the adjectival compound Kız Koduz on the Tonyukuk monument*, XI (1979), 180-186.
- SHAW, STANFORD J.: *Selim III and the Ottoman Navy*, I (1969), 212-241.
- SKILLITER, SUSAN: *British centres of Turkish Studies*, V (1975), 148-153.
- SKILLITER, SUSAN A.: *Catherine de Medici's de Turkish ladies-in-waiting; a dilemma in Franco - Ottoman diplomatic relations*, VII (1975), 188-204.
- SKILLITER, SUSAN A.: *List of works towards a Bibliography of current British Turcological Studies*, IX/1 (1977), 252-263.
- SOCEK, SVAT: *Certain Types of Ships in Ottoman Turkish Terminology*, VII (1975), 233-249.
- STEBLEVA - I. V.: *De quelques particularités du vers turc*, Rusçadan çeviren Marie José MINASIAN, III (1971), 117-127.
- SULITEANU, GISELA, *Len demez: une ancienne coutume de travail collectif chez les Tatars de Dobroudja*, Rumenceden çeviren Rodca MIRSESCU, IV (1972), 78-95 + 13
- SÜXBAATAR, C.: *Sur quelques particularités de suffixes casuels en Mongol contemporain*, III (1971), 156-159.
- SVANIDZE, MIHAIL H.: *Point des Etudes sur l'histoire de la Turquie et de la Géorgie*, Rusçadan çeviren Laure MELIFKOFF - SAYAR, IX/2-X (1978), 236-246.
- THEODORIDIS, DIMITRI: *Aus dem griechischen Lehngut im Osmanischen*, I, VII (1975), 32-49.
- TIETZE, ANDREAS: *The poet as critique of society, A 16. Century Ottoman Poem*, IX/1 (1977), 120-160.
- TIETZE, ANDREAS: *Postscript to Turcica IX/1, 120 ff.*, XI (1979), 205-209.
- TODOROV, NIKOLAI: *Boris Nedkof*, VIII/2 (1976), 7-8.
- TRETIKOFF, ANDRÉE: *Recherche quantitative sur l'harmonie vocalique application au Kirgiz*, V (1975), 19-31.

- TRYJARSKI, EDWAR: *Conférence des Turcologues de l'URSS, (Alma - Ata 27-29 Septembre 1976)*, IX/1 (1977), 272-275.
- TUNCEL, BEDRETTIN: *L'activité turcologique à l'Université de Strasbourg: L'influence des "Lumières" sur l'Empire Ottoman, Conférence de M. Bedreddin Tuncel, doctor honoris causa de l'Université de Strasbourg, Professeur de langue et de Littérature Françaises à la Faculté des Lettres d'Ankara, prononcée à la Faculté des Lettres de Strasbourg, le 25 novembre 1969*, II (1970), 165-177.
- UMAROV, E. A.: *Variantes lexicales des parties constituantes de la phrase en Uzбек d'après le Khazojin-ul-Maonij d'Alişer Navoi*, V (1975), 7-13.
- UMAROV, ERGAS: *A propos de l'expressions Toş boylamoq, Rusçadan çeviren Pent NURMEKUND*, XI (1979), 202-204.
- VAJDA, GEORGES; BERTHIER, ANNIE; SAUVAN, YVETTE: *Une note autobiographique d'un fonctionnaire ottoman natif de Hongrie*, XI (1979), 217-218.
- VEINSTEIN, GILLES; BELDICEANU - STEINHERR, IRÈNE; BERINDEI, MIHNEA: *Attribution de timar dans la province de Trébizonde (fin du XVI^e siècle)*, VIII/1 (1976) 279-290.
- VEINSTEIN, GILLES; BERINDEI, MIHNEA: *La Tana- Azaq de la présence italienne à l'emprise ottomane (fin XIII^e - milieu XVI^e siècle)*, VIII/2 (1976), 100-201.
- VEINSTEIN, GILLES; BELDICEANU - STEINHERR, IRENE; BERINDEI, MIHNEA: *Attribution de timar dans la province de Trébizonde (fin du XVI^e siècle)*, II, IX/2-X (1978), 107-154.
- VEINSTEIN, GILLES (tan.), YUZO NAGATA: *Muhsin-zâde Mehmed Paşa ve Ayanlık müessesesi*, Institute for the Study of Languages and Cultures of Asia and Africa, Study of Languages, Tokyo, 1976, 158 p., XI (1979), 293-295.
- VEINSTEIN, GILLES (tan.), YUZO NAGATA: *Some documents on the big farms (çiftliks) of the notables in Western Anatolia*, Institute for the Study of Languages and Cultures of Asia and Africa, Studia Culturae Islamicae, n° 4, Tokyo, 1976, 67 p., XI (1979), 296-297.
- VELKOV, ASPAROUC: *Les notes complémentaires dans les documents financiers ottomans des XVI^e-XVIII^e siècles (Etude diplomatique et paléographique)*, XI (1979), 37-77.
- VIETZE, HANS - PETER: *Zu einigen alten Hahzeitsbrauchen der Bajad*, III (1971), 153-155.
- VILLAIN - GANDOSI, CHRISTIANE (tan.), PAOLO PRETO: *Venezia e i Turchi*, Florence, 1975, 554 pages, VIII/2 (1976), 266-270.
- VILLAIN - GANDOSI, CHRISTIANE (tan.), ALDO GALLOTTA: *"Le Gazavat di Hayreddin Barbarossa"*, in *Studi Magrebini III* (Centro di studi Magrebini), Naples, 1970, p. 79-160, VIII/2 (1976). 270-272.
- VILLAIN - GANDOSI, CHRISTIANE: *Les dépêches chiffrées de Vettore Bragadin, baile de Constantinople (12 juillet 1564-15 juin 1566)*, IX/2-X (1978), 52-106 + 2 planches.
- YOUNG, M. J. L.; EBIED, R. Y.: *A nineteenth - century arabic survey of the Ottoman Dynasty*, VIII/1 (1976), 246-271.
- YURDAYDIN, HÜSEYİN G.: *An Ottoman Historian of the XVIth Century: Nasuh al-Matraki and his Beyan-ı Menazil-i Sefer-i Irakeyn and its importance for some Iraqi cities*, VII (1975), 179-187.

- YÜCE, NURİ: *Eine Variante der Tepegöz-Erzählung aus dem Taurus Gebirge vom Keşli-Stamm*, III (1971), 31-39.
- ZAKHOS - PAPAZAHARIOU, EMMANUEL: *Les origines et survivances ottomanes au sein du théâtre d'ombres grec*, V (1975), 32-39 + 28 planches.
- ZAKHOS - PAPAZAHARIOU, EMMANUEL; ÖZBAYRI, KEMAL: *Documents de tradition orale des Turcs d'origine crétois relatifs à l'Islam crétois*, I, VIII/1 (1976), 70-86.
- ZIEME, P., GEISSLER, F.: *Uigurische pancatantra -fragmente*, II (1970), 32-70.

II

TANITMA YAZILARI

- AGACHE, D.; SIMANSCHI, L.; IGNAT, GEORGETA: *Documenta, romaniae historica*. -A. Moldova, II (1449-1486), Coll. Academia de Ştiinţe Sociale şi Politice. Rep. Soc. România - Sectia de istorie şi arheologie, Bucurest, éd. Academia Rep. Soc. România, 1976, LVII - 648 p. - 94 pl., IX/1 (1977), 288-289 (N. BELDICEANU).
- AND, METİN: *La peinture miniature turque. La période ottomane*, Ed. Dost, 1976, Ankara, 122 p., IX/2 (1978), 262 (M. NICOLAS).
- AND, METİN: *Turkish shavdow theatre*, Dost yayınları, Ankara, 1975, 80 p.-XVI (illustrations), XI (1979), 280-283 (M. NICOLAS).
- ANGHELESCO, MIRCEA: *Literatura română şi Oriental* (La littérature roumaine et l'Orient), Bucurest 1975, 7-207 p., IX/1 (1977), 297-303 (Gh. I. CONSTANTIN).
- *Atatürk Konferansları VI*, 1973-1974, Ankara, Türk Tarih Kurumu yayınları, 1977, VIII, 286 p., XI (1979), 300-301 (P. DUMONT).
- ATSIZ, BEDRİYE; KISSLING, H. - JOACHİM: *Sammlung türkischer Redensarten* O. H. Wiesbaden, 1974, 186 p., VIII/1 (1976), 300-301 (L. BAZIN).
- BABINGER, F.: *Mehmed the Conqueror and His Time*, éd. W. C. HIKMAN, trad. R. MANHEIM, Princeton, 1978, 549-24 pl. 1 fig. 8 cartes, XI (1979), 284-285 (N. BELDICEANU).
- BASTUJI, JACQUELINE, *Les relations spatiales en turc contemporain, Etude sémantique*, Paris, Klincksieck, 1976, 258 p., IX 2-X (1978), 247 (L. BAZIN).
- BAŞGÖZ, İLHAN; TIETZE, ANDREAS, BİLMECE: *A corpus of Turkish Riddles, Folklore Studies*, 22 University of California Press, Berkeley - Los Angeles - London, 1973 p., 1 carte hors texte, IX/2-X (1978), 259-261 (M. NICOLAS).
- BERINDEI, MIHNEA; KALUS - MARTIN, MARIELLE; VEINSTEIN, GILLES: *Actes de Murad III sur la région de Vidin et remarques sur les "qanun" ottomans, dans Südost Forschungen*, t. XXXV, Munich, 1976, 11-68 -4 pl. h.t., IX/2-X (1978), 270-274 (N. BELDICEANU).
- BIRKEN, A.: *Die Provinzen des Osmanischen Reiches, annexe à l'Atlas pour le Moyen Orient publié à Tübingen*, Série B, n° 13, Wiesbaden, éd. Dr. Ludwig Reichert Verlag, 1976, XIV-332-15 cartes, XI (1979), 292 (N. BELDICEANU).
- BOJANIC, DUŞANKA: *Fragmenti zbirnog Vidinskog sangaka iz 1466 godine* (Fragment de registre de recensement du gouvernorat de Vidin de l'année 1466), et

- Fragmenti opsirnog popisa Vidinskog sangaka iz 1478-1481* (Fragment de registre de recensement du governorat de Vidin 1478-81), dans *Mesovita graga* (Miscellanea), t. II, Istorijski Institut graga, t. II, Belgrade, 1973, 1-191 pl. h. t., IX/2-X (1978), 270-274 (N. BELDICEANU).
- BOJANIC, DUŠANKA: *Vidin i vidinkijat sandzak prez 15-16 vek* (Vidin et le governorat de Vidin au XVI^e et XVI^e siècles), Sofia, 1975, 225 + 44 pl. h. t., IX/2-X (1978), 271-274 (N. BELDICEANU).
- BORATAV, PERTEV NAİLİ: *Contes de Turquie*, Traduits du turc par A. FLAMAIN et M. NICOLAS, Illustrations d'A. Lamotte, Paris 1977, Maisonneuve et Larose; Coll. Les littératures populaires de toutes les Nations, Nouvelle Série, XXIII, 140 pp., IX/2-X (1978), 258-259 (A. GÖKALP).
- BORATAV, PERTEV NAİLİ: *Türk Folkloru (Türk Halkbilimi II-100 Soruda Türk Folkloru. inanışlar, töre ve törenler, oyunlar)*, İstanbul, Gerçek yayınevi, 1973, 334 p., VII (1975), 309-311 (M. NICOLAS).
- BORATAV, PERTEV NAİLİ: *Türkisch Volkserzahlungen und die Erzählerkunst (Übersetzer Wolfram Eberhard)*, Taiwan (Formose), The Orient Cultural Service, 1975, 2 vols., XII:228 et 229-410 f. (Asian Folklore and Social Life Monographs, 73-74), VIII/2 (1976), 261-262 (A. POPOVIC).
- BURI - GÜTERMAN, JOHANNA: *Der Satzbau in der Sprache der Osmanischen Urkunden aus der Zeit von Mehmed Fatih bis Süleyman-ı Qanuni*, Vienne 1972, 1 vol. VII-100 p. - 2 pl. h. t. - 3 p. - 2 tab. h. t., Coll. Dissertationen der Universität Wien, 68, V (1975), 169-171 (N. BELDICEANU).
- BUSUJ, A. M.: *Bibliograficeskij ukazatel' litteratury po voprosam frazeologii* (Index bibliographique des travaux relatifs à la phraséologie), Samarkand, 1976, 300 p., XI (1979), 277-278 (R. DOR).
- CAMPINA, B.: *Scieri istorice*, t. I, p. 361, éd. D. MIOC, E. STANESCU, Bucarest, Editure Academiei republicii socialiste România, 1973, VIII /1 (1976), 301:303 (N. BELDICEANU).
- CENTLIVRES - DEMONT, MICHELINE, *Popular art in Afghanistan. Painting on trucks mosques and tea-houses*, translated from the French by R. R. CHARLESTON, Graz, Akademische Druck-H. Verlagsanstalt, 1976, 64 p. 35 pl. coul. IX/2-X (1978), 255-258 (R. DOR).
- CHARLESTON, R. R., bk. CENTLIVRES - DEMONT, Micheline.
- CIHADORU, C.; PASCU, ST.; GÜNDİSH, K. G., MIOC, D.; PERVAİN: VIORICA: *Documenta Romaniae historica. D. Relatii intre Tarile Române*, I, 122-1456 (Relations entre les pays roumains), Academia de Stiinte Sociale și Politice a Rep. Soc. România, Bucarest, éd. Academia Rep. Soc. România, 1977, XLIV p. - 527 p. + 25 pl., XI (1979), 289-290 (N. BELDICEANU).
- CUISENIER, JEAN: *Economie et parenté. Leurs affinités de structure dans le domaine turc et dans le domaine arabe*, Mouton et Ecole Pratiques des Hautes Etudes, Paris La Haye, 1975, 569 pages, IX/2-X (1978), 250-253 (J.-P. ROUX).
- CVETKOVA, BISTRA A. (éd.): *Frenski patepisi za Balkanite XV-XVIII v., (Peregrinatores Francogalici de Terris Haemo adiacentibus narrantes)*, Sofia (?), Nauka i Izkustvo, 1975, 1 vol. 535 p. ill., cartes, index (= Coll. "Cuzdi patepisi za Balkanite", t. I), VIII/2 (1976), 262-263 (A. POPOVIC).

- CVETKOVA, BISTRA A.: *Vie économique de villes et ports balkaniques aux XV^e et XVI^e siècles*, REI, XXXVIII 2 (1970), 267-355, IX 2-X (1978), 275-278 (N. BELDECIANU).
- CVETKOVA, BISTRA A.: *Actes concernant la vie économique de villes et ports balkaniques aux XV^e et XVI^e siècles*, REI, XL/2 (1972), 345-390 11-pl. h.t., t. XLIII 1 (1975) p. 143-180, IX/2-X (1978), 275-278 (N. BELDICEANU).
- DINESCU, VIORICA: *Nouvelles turques. sous les pêcheurs* (vol. I, XCVIII, 1, 236); *Le miroir (qui est) sur la plage* (vol. II, p. 5-327), Bucarest 1973 (dans la Biblioteca pentru toti, n° 9, 727-728), V (1975), 174-177 (Gh. I. CONSTANTIN).
- DINO, GÜZINE: *La genèse du roman turc XIX^e siècle*, Publications Orientalistes de France, Paris, 1973, 255 p., VII (1975), 311-312 (A. GÖKALP).
- DIRKS, SABINE: *Islam et Jeunesse en Turquie d'aujourd'hui*, Lille-Paris, 1977, 368 p., XI (1979), 298-299 (P. DUMONT).
- DJINDJIC, Dr. S.; DJUKANOVIC, Dr. M.: *Primeri turcke proze* (Anthologie de la prose turque), 1 vol VIII-147 p. coll. "Univerzitetski udzbenici" Beograd, Naucna Knjige, III (1971), 195-196 (A. POPOVIC).
- DJUKANOVIC, Dr. M. bk. DJINDJIC, Dr. S.
- DOR, RÉMY: *Contribution à l'étude des Kirgiz du Pamir afghan*, Cahiers Turcica, Publications orientalistes de France, Paris, 1975, 341 p., VIII/2 (1976), 258-261 (J. - P. ROUX).
- DUPARC, PIERRE.: *La France et l'Empire ottoman sous l'Ancien Régime. Recueil des Instructions données aux ambassadeurs et Ministres de France depuis les Traités de Westphalie jusqu'à la Révolution française*, tome XXIX, *Turquie, Paris*, CNRS, 1969, 512 p., V (1975), 160-165 (G. LIVET).
- DRIMBA, VLADIMIR: *Syntaxe canane*, Bucarest - Eeyde, 1973, 3+335 p., VIII/1 (1976), 296-300 (Gh. I. CONSTANTIN).
- DUMONT, PAUL, bk. SABAHATTIN ALI.
- EGOROV, V. G.: *Sovremenyj cuvaskij literaturnyj jazyk v sravnitel' no-istoriceskom osvescenii* (La langue littéraire tchouvache contemporaine du point de vue historique comparé), 2 éd., Çeboksary, 1971, p. 3-201/-204, V (1975), 166-169 (Gh. I. CONSTANTIN).
- EREN, MİHİN; SOYSAL, İSMAIL: *Türk incelemeleri yapan kuruluşlar (kılavuz)*, Türk Tarih Kurumu yayınları, VII. dizi, n° 75, Ankara 1977, 222 p. IX/-2-X (1978), 296-297 (J.-L. BACQUE - GRAMMONT).
- EYÜBOĞLU, E. KEMAL: *On üçüncü yüzyıldan günümüze kadar şiirde ve halk Dilinde Atasözleri ve Deyimler*, İstanbul, 1973-1975, VIII/2 (1976), 254-256 (R. DOR).
- FADEEVA, I. E.: *Midhad - Paşa. Žizn'i dejatel'nost'* (Midhad Pacha, vie et l'oeuvre), Moscou. Akademija Nauk SSSR. Institut Vostokovedenija, 1977, 168 p. XI (1979), 297-298 (P. DUMONT).
- FAZYLOV, E. I.; M. T. ZIJAeva: *Izyskannyj Dar T'urkskomu Jazyku*, A. N. Uzbekskoj SSSR, Taškent 1978, 452 p., XI (1979), 277 (L. BAZIN).
- FEKETE, L.: *Buda and Peste under Turkish rule*, 102 p., Budapest, 1976 (Studia Turco-Hungarica, éd. Gy. KALDY - NAGY, III), IX/1 (1977), 310-311 (J. AUBIN).
- FEKETE L.: *Einführung in die persische Paläographie 101 persische Dokumente, aus dem Nachlass des Verfassers herausgegeben von G. HAZAI*, Budapest, Akadémiai Kiado, 1977, 594 p. - 242 pl., IX 1 (1977), 311-315 (J. - L. BACQUE - GRAMMONT).

- FILIPOVIC, NEDİM: *Princ Musa i sejh Bedreddin* (Prince Musa et le cheikh Bedreddin), Sarajevo, 1971, 768 p., IV (1972), 170-173 (D. BOGDANOVIC).
- FLAMAIN, bk. BORATAV, Pertev Naili.
 ———: *Fundamenta Turcaiae Philologiae*, vol. III, III (1971), 197.
- GABAIN, A. V.: *Das Leben im uigurischen Königreich von Qoço (850-1250)*, Veröffentlichungen des Societas Uralo - Altaica, Bd. 6, Wiesbaden, Otto Harrossowitz, 1973, 251 pp. 235 figures réparties en 99 planches, VIII/1 (1976), 294-296 (L. HAMBIS).
- GALLOTTA, ALDO: "Le Gazavat di Hayreddin Barbarossa", in Studi Magrebini III (Centro di studi Magrebini), Naples, 1970, p. 79-160, VIII/2 (1976), 270-272 (Ch. VILLAIN - GANDOSI).
- GÖKMAN, MUZAFFER: *Atatürk ve devrimleri tarihi bibliyografyası*, II, İstanbul, MEB, 1974, XVI + 656, VIII/2 (1976), 275-277 (P. DUMONT).
- GUALDO ROSA, LUCIA: *Il Filelfo e i Turchi, un inedito storico dell' Archivio Vaticano*, Extrait des Annali della Facolta di Lettere e Filosofia dell' Universita' di Napoli, XI/1964-1968, pp. 109-165, III (1971), 193 (J. AUBIN).
- GUBOĞLU, M.: *Cronici turcești privind țările române. Extrase II. Sec. XVII. începutul sec. XVIII.* (Les chroniques turques concernant les pays roumains. Extraits II. XVII^e — dé but XVIII^e s. I vo l. 542 p.-8 pl., Bucarest, Editura Academiei Republicii Socialiste România, 1974, VIII/1 (1976), 304-305 (N. BELDICEANU).
- GUNDISCH, K. G.: bk. CIHODARU, C.
- HAZAI, G.: bk. FEKETE, L.
- HİKMAN, W. C.: bk. BABINGER, Fr.
- HOUSEHOLDER, JR., Fred. W., LOTFI, MANSUR: *Basic course in Azerbaijani; Uralic and Altaic Series*, vol. 45, Indiana University Publications; den Haag 1965; XIII und 275 Ss., XI (1979), 275-276 (A. V. GABAIN).
- HUMBSCH, R.: *Beiträge zur Geschichte des Osmanischen Agyptens nach arabischen Sultans- und Staatthalterurkunden des Sinaiklosters*, Coll. Islamische Untersuchungen, t. XXXIX, Freiburg im Breisgau, Klaus Schwarz Verlag, 1976, IV. p. non nu. - 718 p.-17 pl. h.t., IX/2-X (1978), 278-279 (N. BELDICEANU).
- IGNAT, GEORGETA: bk. AGACHE, D.
- İLKİN, SELİM; TEKELİ, İLHAN: 1929 *Dünya buhranında Türkiye'nin iktisat politika arayışları*, Ankara 1977, VIII + 702, IX/2-X (1978), 301-303 (P. DUMONT).
 ———: *Islamische Abhandlungen. Aus dem Institut für Geschichte und Kultur des Nahen Orients an der Universität München*, I vol. 194 p. 33 illust. dans le texte; Coll. *Beiträge zur Kenntnis Südosteuropas und des Nahen Orients*, t. XVII, Munich, 1974, VII (1975), 306-309 (N. BELDICEANU).
- JOHANSON, LARS: *Aspektim Türkischen; Vorstudien zu einer Beschreibung des türkeitürkischen Aspektsystems*, Uppsala 1971, 334 p., XI (1979), 276-277 (A. V. GABAIN).
- JUKHMA, MIKHAIL: (Nasreddin Khodja chez les Tchouvaches), *Cvety El 'bi*, (Les fleurs d'El'bi, Narrations, contes, légendes, Traduction autorisée par Alexandre Burtynski), IV (1972), 175-181 (Gh. I. CONSTANTIN).
- KALDY - NAGY, GY.: *Szulejman*, Budapest, Gondolat 1974, VIII/2 (1976), 272-273 (J. AUBIN).

- KALDY - NAGY, GY.: (ed.): *Hungaro - Turcica Studies in honour of Julius Németh*, 364 p., Budapest 1976, IX/1 (1977), 308-310 (J. AUBIN).
- KALDY - NAGY, GY.: bk. FEKETE, L.
- KALESHI, HASAN: *Sami Frasherî ne letersinë dhe filolojine turke* (Sami Frasherî dans la littérature et la philologie turques), *Gjurmime Alnabologjike* 1, 1968, Prishtine, 1968, p. 33-116, III (1971), 196-197 (A. POPOVIC).
- KALUS - MARTIN, MARCELLE: bk. BERINDEI, MIHNEA.
- KARA, GEORGE; ZIEME, PETER: *Fragmente tantrischer Werke in uigurischer Übersetzung*, Berliner Turfantexte VII, Akademie Verlag, Berlin, 1976, 112-49 pl., IX/2-X (1978), 247-249 (J. HAMILTON).
- KARPAT, KEMAL H. (éd.): *The Ottoman State and its place in World history*, 129 p. Leyde, E. J. Brill, 1974 (Social, economic and political studies of the Middle East, XI), VIII/1 (1976), 308-309 (J. AUBIN).
- KATHONA, GÉZA: *Fejezetek a török hodoltsagi reformacio törteneböl* (Chapitres d'histoire de la Réforme à l'époque de la domination Turque), 251 p., Budapest, Akadémiai Kiado, 1974 (Humanizmus és Reformacio, 4), VIII/2 (1976), 273-274 (J. AUBIN).
- KISSLING, H. - JOACHIM: bk. ATSIZ, BEDRIYE.
- KORNTRUMPF, H. J.: *Die Territorialverwaltung im östlichen Teil der europäischen Türkei vom Erlass der Vilayetsordnung (1864) bis zum Berliner Kongress (1878) nach amtlichen osmanischen Veröffentlichungen*, Coll. Islamkundliche Untersuchungen, t. XL, Freiburg im Breisgau, 1976, XII-434 p.-4 cartes, IX/2-X (1978), 280-281 (N. BELDICEANU).
- KOTSKA, R.; SENARCLENS DE GRANCY, R.: *Grosser Pamir*, Graz, 1978, 400 p., 32 planches couleur, une centaine d'ill. 5 cartes en annexe, XI (1979), 278-280 (R. DOR).
- KRADER, LAWRENCE: *The Asiatic Mode of Production*, Vangorcum, Assen, 1975 454 p., XI (1979), 301-303 (A. GÖKALP).
- KREISER, K.: *Edirne im 17. Jahrhundert nach Evliya Çelebi. Ein Beitrag zur Kenntnis der Osmanischen Stadt*, Freiburg im Breisgau, 1975, XXXIII p. - 2 cartes h.t. -, pl. - 42 p., IX/2-X (1978), 279-280 (N. BELDICEANU).
- KREUTEL, R. F.: *Der fromme Sultan Bayezid. Die Geschichte seiner Herrschaft (1481-1512) nach den altosmanischen Chroniken des Oruç und des Anonymus Hanivaldanus*, Graz-Vienne-Cologne, 1978, Coll. Osmanischen Geschichtschreiber, XI (1979), 286-287 (N. BELDICEANU).
- KURZ, O.: *European clocks and watches in the Near East*, XII-109 p. 16 pl. hors texte, Brill, Leyde, 1976 (Studies of the Warburg Institute, University of London, vol. 134), IX/1 (1977), 305-306 (J. AUBIN).
- LAMOTTE, A.: bk. BORATAV, Pertev Naili.
- LE COQ, ALBERT VON: *Die buddhistische Spätantike in Mittelasien, III, Die Wandmalereien*, Graz 1974, 54 Ss. 26 Tafeln. IV. *Atlas zu den Wandmalereien*, Graz 1974, 29 Ss., VIII/1 (1976), 291-294 (A. V. GABAIN).
- LESURE, MICHEL: *Lépante. La crise de l'empire ottoman*, 279 p. Paris, Julliard, 1972 (Coll. "Archives", n° 48), IV (1972), 174-195 (J. AUBIN).

- LITTLE, DONALD P. (ed.): *Essays on Islamic civilization Presented to Niyazi Berkes*, VI-364, Brill, Leyde 1976, VIII/1 (1976), 308-309 (J. AUBIN).
- LOTFI, MANSUR: bk. HOUSEHOLDER Jr., Fred W.
- MANHEIM, R.: Bk. BABINGER, Fr.
- MARKOV, W.; WERNER, ER.: *Geschichte der Türken von den Anfängen bei zur Gegenwart*, Berlin, Akademie Verlag, 1978, XI-379 p.-29 pl. h.t.-7 cartes, XI (1979), 283-284 (N. BELDICEANU).
- MATKOVSKI, A.: *Krepovnistvoto vo Makedonija vo vreme na turskoto vladeenje* (Le servage en Macédoine pendant la domination turque), Skopje, 1978, 412-1 carte -photos, XI (1979), 287-288 (N. BELDICEANU).
- MATUZ, JOSEF: *Das Kanzleiwesen sultan Süleymans des Prachtigen*, Freiburger Islamsstudien, Band V, Franz Steiner Verlag GMBH, Wiesbaden 1974, VIII-172 p. 16 tabl., VIII/1 (1976), 306-307 (R. MANTRAN).
- MATUZ, JOSEPH: *Krimitatarische Urkunden im Reichsarchiv zu Kopenhagen-Mit historisch-diplomatischen und sprachlichen Untersuchungen*, Freiburg, Klaus Schwarz Verlag, Islamkundliche Untersuchungen, Band 37, 1976, 348 p.-XXX, Bibl. 315-324 IX 2-X (1978), 288-290 (A. BENNINGSEN).
- MEHMED, MUSTAFA A.: *Documente turcești privind istorie României, I. 1455-1777* (Documents turcs concernant l'histoire de la Roumanie), Coll. Academia de științe a Rep. Soc. România, Institutul de Studii Sud-Estereopene, Izvoara orientale privind istoria României, Bucarest, ed. Acad. Rep. Soc. Românie, 1976, XXXII p.-411 p.-57 planches. XI (1979), 290-292 (N. BELDICEANU).
- MIOC, D., bk. CIHODARU, C.
- MIOC, D.: bk. CÂMPINA, B.
- MİROÇLU, İSMET: *XVI. yüzyılda Bayburt Sancağı*, Anadolu Yakası Bayburt Kültür ve Yardımlaşma derneği yayn., n° 1, İstanbul, 1975, 204-7-2 cartes, IX/1 (1977), 276-281 (N. BELDICEANU).
- MÜLLER - WIENER, WOLFGANG: *Bildlexikon zur Topographie Istanbul. Byzantion-Konstantinopolis - Istanbul bis zum Beginn des 17. Jahrhundert*, unter Mitarbeit von Renate und Wolf Schiele, mit einem Beitrag von Nezih Fıratlı, Deutsches Archäologisches Institut, Verlag Ernst Wasmuth, Tübingen 1977, 536 p., 631 illust. plan en couleurs encarté dans la couverture, IX/2-X (1978), 292-293 (J.-L. BACOUÉ - GRAMMONT).
- NAGATA, YUZO: *Muhsin - zâde Mehmet Paşa ve Âyanlık Müessesesi*, Institute for the Study of Languages and Cultures of Asia and Africa, Study of Languages, Tokyo 1976, 158 p., XI (1979), 293-295 (G. VEINSTEIN).
- NAGATA, YUZO: *Some documents on the big farms (Çiftlik) of the notables in Western Anatolia*, Institute for the Study of Languages and Cultures of Asia and Africa, Studia Culturae Islamicae, n° 4, Tokyo, 1976, 67 p., XI (1979), 296-297 (G. VEINSTEIN).
- NICOLAS, MICHÈLE: *Croyances et pratiques populaires concernant les naissances (Région de Bergama)*, 1 Vol. 163 p., Publications orientalistes de France, Paris, 1972, IV (1972), 181-182 (J. - P. ROUX).
- NICOLAS, MICHÈLE: *Poissons et Peche en Turquie*, Editions du CNRS, Paris 1974, 109 p. pl. index, VII (1975), 304-306 (A. GÖKALP).

- NURUDINOVIC, B.: *Bibliografyajugoslovenske 1945-1960* Bibliografy of Yugoslav Orientalistics 1945-1960), Coll. Orjentalui Institut u Sarajevu "posebna Izdanja", t; VI, 1 vol., 242 p., Sarajevo, 1968, III (1971), 194-195 (A. POPOVIC).
- OLTEANU, ST.: *Les pays roumains a l'époque de Michel le Brave (l'Union de 1600)*, Coll. Bibliotheca Historico Romaniae, Monographies, XIV, Bucarest 1975, 159-32 photos, IX/1 (1977), 286-288 (N. BELDICEANU).
- ORHONLU, CENGİZ: *Osmanlı İmparatorluğu'nun Güney Siyaseti, Habeş Eyaleti*, İstanbul Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Yayınları, n° 1856, İstanbul 1974, XXVI-184, documents, 185-317, IX/2-X (1978), 281-288 (R. W. OLSON).
- ÖZDEMİR, HASAN: *Die altosmanischen Chroniken als Quelle zur türkischen Volkskunde (Les chroniques ottomanes comme source du folklore turc)*, Freiburg/Breisgau, ed. Klaus Schwarz, 1975, 460 p., IX/2-X (1978), 264-265 (P. N. BORATAV).
- PASCU, ST.: bk. CIHODARU, C.
- PERVAIN, VIORICA: bk. CIHODARU, C.
- PRETO, PAOLO: *Venezia e i Turchi*, Florence, 1975, 554 pages, VIII/2 (1976), 266-270 (Ch. VILLAIN - GANDOSI).
- PULAHA, S.: *Defteri i regisirimit te sanxhakut te Shksdres i vitit 1485 (Le cadastre de l'année 1485 concernant la province de Skutari)*, 2 vol. Coll. Académie des Sciences de La Rp. d'Albanie, Institut d'Histoire, Tirana, 1974, t. I, 488 p., t. II, 53 p.-16 facsimilés h. t; 389 p. IX 1 (1977), 284-286 (N. BELDICEANU).
- : *Quatrième congrès international d'art turc*, Université de Provence, Etudes historiques, 3, 1976, 256 p., IX/2-X (1978), 253-255 (J. - P. ROUX).
- RENDA, GÜNSEL: *Batılılaşma döneminde Türk resim sanatı, 1700-1850*, Hacettepe Üniversitesi yayınları, Ankara, 1977, 272 p., IX/2-X (1978), 297-298 (P. DUMONT).
- RÖHRBORN, K.: *Untersuchungen zur osmanischen Verwaltungsgeschichte*, Coll. Studien zur Sprache, Geschichte und Kultur des islamischen Orients, nouvelle série, t. V, Berlin - Newyork, ed. Walter Gruyter, 1973, XI + 177 p., IX/1 (1977), 281-284 (N. BELDICEANU).
- RÖHRBORN, KLAUS: *Uigurisches Wörterbuch sprachmaterial der vorislamischen türkischen Texte aus Zentralasien*, Lieferung 1, a-agrig, 1-VIII + 1-72 pages, Franz Steiner Verlag, GMBH, Wiesbaden 1977, IX/2-X (1978) 249-250 (J. HAMILTON)
- SABAHATTİN, ALİ: *Yousouf le Taciturne*, roman traduit du turc par Paul DUMONT, Publications Orientalistes de France, Paris 1977, IX/2-X (1978), 262-264 (M. NICOLAS).
- SALIMOVA, R. H.; SATTAROV, R.: *Paremiologija Uzbekistana (Parémiologie de l'Özbekistan)*, Samarkandskij, Gosudarstvennyj pedagogiceskij Institut S. Ajni, Samarkand, 1978, 208 p., XI (1979), 277-278 (R. DOR).
- SATTAROV, R.: bk. SALIMOVA, R. H.
- SCHREINER, PETER: *Die byzantinischen Kleinchroniken 1. Teil. Einleitung und texte*, Vienne 1975, 688 p.; 2. Teil. *Historischer Kommentar*, Vienne 1977, 644 p., (Verlag der Österreichischen Akademie der Wissenschaften) (= Corpus Fontium Historiae Bizantinae, vol. XII/1 et XII/2, Seria Vindobonensis, Edidit Heribertus Hunger, IX/2-X (1978), 265-270 (P. Ş. NASTUREL; N. BELDICEANU).

- SEBAG, PAUL: *Une relation inédite sur la prise de Tunis par les Turcs en 1574*, Sopra la desolazione della Goletta e forte di Tunisi de Bartholemo Ruffino, Introduction, texte et traduction annotée 248 p., (Publications de l'Université de Tunis, 5e série, Sources de l'histoire tunisienne, vol. IV), IV (1972), 173 (J. AUBIN).
- SENARCLENS DE GRANCY, R.: bk. KOSTKA, R.
- SIMANSHI, L.: bk. AGACHE, D.
- SOUCEK, SVAT; STOLZ, B.: *Memoirs of a janissary Konstantin Mihalovic*, XXX-256 p.-32 illustrations, Ann Arbor - Michigan, 1975, VIII/1 (1976), 305-306 (N. BELDICEANU).
- SOYSAL, İSMAIL: bk. EREN, MİHİN.
- SPIRIDONAKIS, B. G.: *Empire Ottoman, Inventaire des Mémoires et Documents aux Archives du Ministère des Affaires étrangères*, Thessaloniki, Institute for Balkan Studies, 1973, VIII/1 (1976), 310-311 (M. - T. DENNIS - COMBET).
- STANESCU, E.: bk. CAMPINA, B.
- STOLZ, B.: bk. SOUCEK, SVAT.
- : *Studi preottomani e ottomani. Atti del Convegno di Napoli (24-26 settembre 1974), a cura di Aldo Gallotta*, VI + 240 p., Naples 1976, IX/1 (1977), 303-305 (J. AUBIN).
- TARDY, LAJOS: *Régi magyar követjarasok Keleten*, (Anciennes ambassades hongroises ent Orient), 221 p. 12 pl., index, Budapest, Akademiai Kiado, 1971 (Körösi Csoma Kiskönyvtar, II), VIII / 2 (1976), 274-275 (J. AUBIN).
- TEKELİ, İLHAN: bk. İLKİN, SELİM.
- THOBIE, JACQUES: *Intérêts et impérialisme français dans l'Empire ottoman (1895-1914)*, Paris, Publ. de la Sorbonne - Imprimerie Nationale, 1977, 818 p., IX/2-X (1978), 299-301 (P. DUMONT).
- TIETZE, ANDREAS: "Turcologischer Anzeiger (TA 1)", Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes, 67, 1975, pp. 339-488, VIII/1 (1976), 311-312 (J. - L. BACQUE - GRAMMONT).
- TIETZE, ANDREAS: bk. BAŞGÖZ, İLHAN.
- TOKMAKÇIOĞLU, ERDOĞAN: *Bütün yönleriyle Nasreddin Hoca*, İstanbul, 1971, V (1975), 171-174 (Gh. I. CONSTANTIN).
- : *Türk - Macar Kültür Münasebeleri ışığı altında II. Rakoczi Ferenc ve Macar mültecileri sempozyumu*, İstanbul 1976, XVI + 239 p., IX/2-X (1978), 290-292 (J. AUBIN).
- TÜRKMEN, FİKRET: *Aşık Garip hikâyesi üzerinde mukayeseli bir araştırma*, Atatürk Üniversitesi yayınları n° 357, Ankara, 1974, 1 vol., 307 p., VIII/2 (1976), 256-258 (M. NICOLAS).
- VARLIK, M. Ç.: *Germiyan - oğulları tarihi (1300-1429)*, Atatürk Üniversitesi yayınları n° 288, Ankara, 1974, XV + 190 p. + 15 pl. h.t. + 6 photos + 1 carte, VIII/2 (1976), 263-265 (N. BELDICEANU).
- VASDRAVELLIS, J. K.: *Klephts, Armatoles and Pirates in Macedonia during the Rule of the Turks (1627-1821)*, Salonique, Coll. Bibl. macédonienne, t. 43, 202 + XIV pl. h.t., XI (1979), 288:-289 (N. BELDICEANU).
- VEINSTEIN, GILLES: bk. BERINDEI, Mihnea.

- VELLA, ANDREW P.: *An Elizabethan - Ottoman conspiracy*, 168 p. 8 ill. index, Malte 1972 (Royal University of Malta Historical Studies III), VIII/1 (1976), 309-310 (J. AUBIN).
- VYLCEV, VELICKO: *Khitir Pet'ri Nasratdin Khodza Iz istorijata na b'lgarskija naroden anekdot* (Kh. P. et N. Kh. Histoire de l'anecdote populaire bulgare), Sofia, éd. Acad. des Sciences, 1975, 354 p., IX/1 (1977), 290-354 (Gh. I. CONSTANTIN).
- WERNER, ER.: *Die Geburt einer Grossmacht. Die Osmanen (1300-1481), Ein Beitrag zur Genesis des türkischen Feudalismus*, Coll. Forschungen zur Mittelalterlichen Geschichte, t. 13, 1978, 407 p. + 7 cartes, XI (1979), 283 (N. BELDICEANU).
- WERNER, ER.: bk. MARKOV, W.
- WOODS, J. E.: *The Aqqyunlu. Clan, Confederation, Empire. A study in 15th 9th Century Turko - Iranian Politics*, Coll. Studies in Middle Eastern, History, n° 3, Minneapolis - Chicago, 1976, X p. + 6 p. non num. + 248 p. + planches + 12 tabl. + 12 cartes, IX/2-X (1978), 274-275 (N. BELDICEANU).
- YURDAYDIN, HÜSEYİN G.: (yay.), *Nasuhü's-silahi (Matrakçı), Beyan-ı menazil-i sefer-i Irakeyn-i Sultan Süleyman Han*, fac - similé édité avec préface, introduction, notes et index par Hüseyin G. YURDAYDIN, Türk Tarih Kurumu yayınları, 1. dizi, n° 3, Ankara 1976, IX/2-X (1978), 293-296 (J. - L. BACQUE - GRAMMONT).
- ZIEME, PETER: bk. KARA - PETER, GEORGE.
- ZIJAEVA, M. T.: bk. FAZYLOV, E. I.

III.

KONULAR

ADAKALE

CORDUN, VAL: *Les saints thaumaturges d'Ada Kaleh*, III (1971), 100-116.

ÂLİ, GELİBOLULU MUSTAFA

TIETZE, ANDREAS: *The poet as critique of society, A 16. Century Ottoman Poem*, IXI (1977), 120-160.

TIETZE, ANDREAS: Postscript to TURÇICA IX-1, 120 ff.

AHMET AKHAC

Bk. Nasreddin Hoca

ALİ ŞİR NEVAİ

Bk. Özbekçe.

ALTAY ARAŞTIRMALARI

Bk. Kongreler.

ALTAY İNANIŞLARI

DİYARBEKİRLİ, NEJAT: *Vestiges de croyances altaïques dans l'art seldjoukide*, III (1971), 59-70 — 8 şekil.

ANTROPOLOJİ (Anadolu),

GÖKALP, ALTAN, Böle : "la soeur aînée". *Les filles de l'exil en Anatolie*, VII (1975), 65-72.

ARAP ULUSÇULUĞU

LANDAU, JACOB M.: *An Arab Anti - Türk Handbill*, 1881, IX/1 (1977), 215-227.

ARAP VE İSLAM BİLGİNLERİ

Bk. **Kongreler.**

ASYA VE AFRİKA ARAŞTIRMALARI

Bk. **Kongreler.**

ATATÜRK - KAYNAKÇA

GÖKMAN, MUZAFFER: *Bibliographies relatives à Atatürk et à ses réformes*, XI (1979), 265-274.

AYANİ SÜLEYMAN

SAMIC, JASNA; POPOVIC, ALEXANDRE: *Süleyman Ayânî de Manastir pöete du XVI^e-XVII^e siècle*, XI (1979, 210-216.

AYASOLUK (SELÇUK) MEZAR TAŞLARI

Bk. **Osmanlı Sanatı - Kaynaklar.**

AYDINLANMA

Bk. **Osmanlı İmparatorluğu.**

AZAK

BERINDEI, MIHNEA; VEINSTEIN, GILLES: *La Tana - Azaq de la présence italienne à l'emprise ottomane (fin XIII^e-Milieu XVI^e siècle)*, VIII/2 (1976), 110-201.

AZARBAYCAN

Bk. **Folklor.**

BABA İLYAS

CAHEN, CLAUDE: *Baba İshak, Baba İlyas, Hadjdji Bektash et quelques autres*, I (1969) 53-64.

BABA İSHAK

Bk. **Baba İlyas.**

BALIKÇILIK

Bk. **Bodrum.**

BARBAROS HAYREDDİN PAŞA

DENY, JEAN; LAROCHE, JANE: *L'expédition du Provence de l'armée de mer du Sultan Süleymaun sous le commandement de l'Amiral Hayreddin Pacha, dit Barberousse (1543-1544)*, (d'après des documents inédits), I (1969), 161-211.

BATI ALMANYA

Bk. **Türk İncelemeleri.**

BAYAT

Bk. **Folklor.**

BAYEZİD II.

MELİKOF, IRÈNE: *Bayezid II et Venise (Cinq Lettres imperiales (Name-i Humayun) provenant de l'Archivio du Stato di Venezia)*, I (1969), 123-149.

AHRWEILER, HÉLÈNE: *Une lettre en grec du Sultan Bayezid II (1481-1512)*, I (1969), 150-160.

GÖKBİLGİN, M. TAYYİB: *Un registre de dépenses de Bâyezid II durant la campagne de Lépante de 1499*, V (1975), 90-93 + 2 levha.

BEDEHŞAN ÖZBEKLERİBk. *Özbek.***BEYAN-I MENAZİL-İ SEFER-İ İRAKEYN**Bk. *Matrakçı Nasuh.***BODRUM - BALIKÇILIK**NICOLAS, MICHÈLE: *La pêche à Bodrum*, III (1971), 160-180 + 3 Resim.**BOMBACI, ALESSIO**MELIKOFF, IRÈNE: *In memoriam Alessio Bombaci*, XI (1979), 10-13.**BOSNAVI SERVİ**POPOVIC, ALEXANDRE: *Le poète Servt Bosnavi a-t-il existé?*, IX/2-X (1978), 30-38.**BULGARİSTAN**Bk. *Türk İncelemeleri.***CEBU HAKAN**BOMBACI, ALESSIO: *Qui était Jebu Xak'an?*, II (1970), 7-24.**CELAL ZADE MUSTAFA ÇELEBİ**KERSLAKE, CELIA J.: *The Selim - nâme of Celâl - zâde Mustafa Çelebi as a historical source*, IX/2-X (1978), 39-51.**CEM SULTAN**BOUARD, RENÉ: *Le Sultan Zizim vu à travers les témoignages de quelques écrivains et artistes italiens de la Renaissance*, XII (1975), 135-156.**CEZAYİR DİLİ**BELGUEDJ, MOHAMMED SALAH: *Les mots turcs dans le parler algérien*, III (1971), 133-142.**ÇAĞATAYCA, ÇAĞATAY HANLIĞI**FAZYLOV, E. I.: *Un texte inédit en Proto - Çağatay*, IV (1972), 43-77.AUBIN, JEAN: *Le khanat de Çağatay et le Khorassan (1334-1380)*, VIII/2 (1976), 16-60.**ÇUKUROVA**DUMONT, PAUL: *La pacificaion du Sud - est anatolien en 1865*, V (1975), 108-130.**DERVİŞ MEHMED PAŞA**KUNT, İBRAHİM METİN: *Derviş Mehmed Paşa, Vezir and Entrepreneur: A Study in Ottoman Political - Economic theory and practice*, IX/1 (1977), 197-214.**DİMİTRİ KANTEMİR**CIORANESCO, GEORGES: *La contribution de Démètre Cantemir aux études orientales*, VII (1975), 205-232.**DİPLOMATİK - OSMANLI**ABRAHAMOWICZ, ZGYMUNT: *La Tugra ottomane de l'empereur de Russie*, VIII/1 (1976), 231-245.BAYRAMOĞLU, FUAT: *Firmans enlumines et portant l'autographe impérial*, XI (1979) 14-36 + 7 levha.VELKOV, ASPAROUCH: *Les notes complémentaires dans les documents financiers Ottomans des XVI^e-XVIII^e siècles (Etudes diplomatique et paléographique)*, XI (1979), 37-77.**DOBRUCA TATARLARI**Bk. *Folklor.*

DOĞUBİLİM

Bk. Dimitri Kantemir

DOĞUBİLİM - KAYNAKÇA

POPOVIC, ALEXANDRE: *Etude de l'empire ottoman et l'orientalisme dans les pays balkaniques (Essai d'un répertoire bio - bibliographique et analytique de l'orientalisme yougoslave)*, V (1975), 154-159.

DULKADIROĞULLARI

BACQUE - GRAMMONT, JEAN - LOUIS: *Un "fetihname" zu'l-kadiride dans les Archives Ottomanes*, II (1970), 138-150.

EFLAKLAR

BELDICEANU, NICOARA: *Les Valaques de Bosnie à la fin du XV^e siècle et leurs institutions*, VII (1975), 122-134.

EL SANATLARI - OSMANLI

MELIKIAN - CHIRVANI, ASSADULLAH SOUREN: *Recherches sur l'école du bronze ottoman au XVI^e siècle*, VI (1975), 146-167 + 13 resim.

ERDEBİL

Bk. Tahmasp II.

ETNOGRAFYA - TÜRK/MOGOL

ROUX, JEAN - PAUL: *Quelques objets numineux des Turcs et des Mongols, I. Le bonnet et la ceinture*, VII (1975), 50-64.

ROUX, JEAN - PAUL; MASSE, MARIE - MADELEINE: *Quelques objets numineux des Turcs et des Mongols, 2. Les plumes*, VIII/1 (1976), 28-57.

ROUX, JEAN - PAUL: *Quelques objets numineux des Turcs et des Mongols, III. L'arc et les flèches*, IX/1 (1977), 7-28.

EVLİYA ÇELEBİ

HAARMAN, ULRICH: *Euliya Çelebis Bericht über die Altertümer von Gize*, VIII/1 (1976), 157-230.

FOLKLOR (HALKBİLİM)

BAŞGÖZ, İLHAN: *Earlier References to Kukla and Karagöz*, III (1971), 9-21.

BORATAV, PERTEV NAILİ, SAYA: *Une fête pastorale des Turcs d'Anatolie et d'Azerbaïdjan*, III (1971), 22-30.

CREMERS, WOLFGANG: *Schamanistische Überbleibsel in der heutigen anatolischen Folklore*, III (1971), 49-58.

YÜCE, NURİ: *Eine variante der Tepegöz - Erzählung aus dem Taurus Gebirge vom Keşli - Stamm*, III (1971), 31-39.

VIETZE, HANS - PETER: *Zu einigen alten Hochzeitsbrauchen der Bajad*, III (1971), 153-155.

SULITEANU, GISELA: *Le n'demez, une ancienne coutume de travail collectif chez les Tatars de Dobruđja*, Romenceden çeviren Rodica MIRSESCU, IV (1972), 78-95 + 13 resim.

NICOLAS, MICHÈLE: *Porte - bonheur et devises du chauffeur turc*, V (1975), 40-46.
Ayrıca bk. **Girit Türkleri**

FRANSABk. **Türk İncelemeleri**

FRANSIZ DIŞİŞLERİ ARŞİVİBk. *Saint - Priest Koleksiyonu.***FRANSIZ BASINI**LANNOU, YVES LE: *La fin de l'Empire ottoman vue par la presse française (1918-1923)*, IX/2-X (1978), 176-195.**FRANSIZ - TÜRK İLİŞKİLERİ**Bk. *Maraş Sorunu.***GABRIEL. ALBERT**LAROCHE, JANE: *Albert Gabriel, "le plus turc des Français"*, 2 août 1883 23 déc 1972, IV (1972), 7-14 + 1 resim.**GIRAUT, RENE**BAZIN, LOUIS: *René Giraut et la Turcologie*, I (1969), 242-246.**GİRİT TÜRKLERİ**ÖZBAYRI, KEMAL; ZAKHOS - PAPA ZAKHARIOU, EMMANUEL: *Documents de tradition orale des Turcs d'origine crétoise, Documents relatifs à l'Islam crétois*, I., VIII/1 (1976), 70-86.**GÖKTÜRK TARİHİ**SERTKAYA, OSMAN F.: *Some problems of Köktürk History: A note on the adjectival compound Kız Koduz on the Tonyukuk monument*, XI (1979), 180-186.Ayrıca Bk. *Orhun yazıtları.***GÜNDEŞLİOĞLU**ELÇİN, ŞÜKRÜ: *Gündüşlioğlu, poète populaire turkmène d'Anatolie*, IV (1972), 165-167.**HALK EDEBİYATI**BORATAV, PERTEV NAİLİ: *Le conte et la narration épico - romanesque*, I (1969), 95-122.BORATAV, PERTEV NAİLİ: *La littérature populaire turque contemporaine*, V (1975), 47-67.**HACI BEKTAŞ**Bk. *Baba İlyas.***HATAYİ - ŞAH İSMAİL**ÖZTELLİ, CAHİT: *Les oeuvres de Hatayi, Türkçeden çeviren Marcel GRISARD*, VI (1975), 7-10.MAMEDOV, AZIZAGA: *Le plus ancien manuscrit du Divan de Shah Ismail Khatayi*, Rusçadan çeviren L. MAHIEUX, VI (1975), 11-23.**HİNT YOLU**Bk. *Osmanlı - Safevi İlişkileri***HİNDİSTAN - TÜRK YERLEŞMESİ**AHMAD, AZİZ: *The Early Turkish Nucleus in India*, IX/1 (1977), 99-109.**HORASAN**Bk. *Çağatay Hanlığı, Hüseyin Baykara.***HÜSEYİN BAYKARA**NOKRI, MUHAMMED: *Un farman de Sultan Husayn Bâygârâ recommandant la protection d'une ambassade ottomane en Khorasan en 879/1474*, V (1975), 68-79.
protection d'une ambassade ottomane en Khorassan en 879/1474, (V 1975), 68-79.

IRK BİTİK (FAL KİTABI)

HAMILTON, JAMES: *Le colophon de l'ırq bitig*, VII (1975), 7-19 + 1 levha.

İNEBAHTI (LEPANT) SEFERİ

Bk. Bayezid II.

İNGİLTERE

Bk. Türk İncelemeleri.

İSKENDER PAŞA

KISSLING, HANS - JOACHIM: *Quelques problèmes concernant İskderen Paşa, vizir de Bayezid II*, II (1970), 130-137.

İŞÇİ SINIFI - OSMANLI

DUMONT, PAUL: *A propos de la "Classe Ouvrière" ottomane à la veille de la Révolution Jeune - Turquie*, IX/1 (1977), 229-251.

İSRAİL

Bk. Türk İncelemeleri

İSTANBUL GÜMRÜĞÜ

MANTRAN, ROBERT: *Droits d'entrée sur les navires à Istanbul au milieu du XVII^e siècle*, V (1975), 94-107.

İSTANKÖY MÜSLÜMANLARI

NICOLAS, MICHÈLE: *Une communauté musulmane de Grèce (Rhodes et Kos)*, VIII/1 (1976), 58-69 + 5 resim.

İTALYAN YURTSEVERLERİ

Bk. Osmanlı Reformleri.

JAPONYA

Bk. Türk İncelemeleri.

JÖN TÜRK DEVRİMİ

Bk. İşçi Sınıfı - Osmanlı.

KAFKASYA - TÜRK YERLEŞMESİ

HOUSSEINOV, RAUF: *Superpositions ethniques en Transcaucasie aux XI^e et XII^e siècles*, II (1970), 71-80.

KALEŞİ, HASAN

POPOVIC, ALEXANDRE: *Hasan Kaleşi* (1922-1976), IX/2-X (1978), 7-8.

KALGAY

MATUZ, JOSEPH: *Qalga*, II (1970), 101-129.

KARAGÖZ

Bk. Folklor.

KARAGÖZ - YUNAN TİYATROSU

ZAKHOS - PAPAZHARIOU, EMMANUEL: *Les origines et survivances ottomanes au sein du théâtre d'omres grec*, V (1975), 32-39 + 28 levha.

KARAHANLILAR

HASHIM, S. O. (SE): *Les titres exacts d'un khan de la Transoxiane*, VIII/2 (1976), 9-15.

KARAUNASLAR

AUBIN, JEAN: *L'Ethnogénèse des Qaraunas*, I (1969), 65-94.

KARTAL - TÜRK ONOMASTİĞİNDE

BAZIN, LOUIS: *Les noms turcs de l'"aigle"*, III (1971), 128-132.

KÂTİP ÇELEBİ

GÖKBİLGİN, M. TAYYİB: *Kâtip Çelebi, interprète et rénovateur des traditions religieuses au XVII^e siècle*, III (1971), 71-79.

KAYNAKÇA (BİBLİYOGRAFYA)

Bk. **Türk İncelemeleri.**

KEŞLİ OYMAGI

Bk. **Folklor.**

KIRGIZLAR, KIRGIZCA

CONSTANTIN, GH. I.: *The first mention of the Yenesei old - Kirgız inscriptions: The diary of the Rumanian traveller to China Nicolaic Milescu (Spathary)-1675*, II (1970), 151-158.

TRETIKOFF, ANDRÉE: *Recherche quantitative sur l'harmonie vocalique application au Kirgız*, V (1975), 19-31.

DOR, RÉMY: *Orature du Nord - Est afghan, I. Les Kirgız du Pamir*, VIII/1 (1976), 87-116.

KIRIM TATARLARI

Bk. **Nasreddin Hoca.**

KIZILBAŞ

MELIKOFF, IRÈNE: *Le problème Kızılbaş*, VI (1975), 46-67 + 5 resim.

SAVORY, ROGER M.: *The Qızılbaş, education and the arts*, VI (1975), 168-176.

KONGRELER

MELIKOFF, IRÈNE: *La XIII^e conférence internationale des études altaïques (P. I. A. C.)*, II (1970), 178-180.

MELIKOFF, IRÈNE: *Première réunion du Comité Internationale d'Etudes Pré-Ottomanes et Ottomanes, Brousse (Turquie), 19-23 Septembre 1972*, IV (1972), 168-169.

MANTRAN, ROBERT: *VIII^e Congrès de l'Union Européenne des Arabisants et Islamisants*, IX/1 (1976), 271.

BACQUE - GRAMMONT, JEAN - LOUIS: *30^e Congrès International des Sciences Humaines en Asie et en Afrique du Nord*, IX/1 (1977), 264.

FLEMING, BARBARA: *C. E. P. O. Comité d'Etudes Pré-Ottomanes et Ottomanes, 2. Internationale Arbeitstagung für vorosmanische und Osmanische Studien Hamburg vom 5. bis 10. September 1976*, IX/1 (1977), 265-270.

TRYJARSKI, EDWARD: *Conférence des Turcologues de l'U. R. S. S. (Alma - Ata 27-29 September 1976)*, IX/1 (1977), 272-275.

KUKLA

Bk. **Folklor.**

KUMAN BİLMECELERİ

DRIMBA, VLADIMIR: *Miscellanea Cumanica (VIII), De nouveau sur quelques devinettes comanes*, XI (1979), 190-201.

MARAŞ SORUNU

BOUDIERE, GEORGES: *Notes sur la campagne de Syrie - Cilicie. L'affaire de Maraş (Janvier - Février 1920)*, IX/2-X (1978), 155-175.

MATRAKÇI NASUH

YURDAYDIN, HÜSEYİN G.: *An Ottoman Historien of the XVIth century: Nasuh al-Matraki and his Beyan-ı Menazil'-i Sefer-i Irakeyn and its importance for some Iraqi cities* VII (1975), 179-187.

MISIR (CİZE) PİRAMİTLERİBk. *Evliya Çelebi*.**MOĞOL, MOĞOLCA**

HAMAYON, ROBERTE: *Pourquoi un mongol doit-il être nommé?*, III (1971), 143-152.
 SUXBAATAR, C.: *Sur quelques particularités des suffixes casuels en Mongol contemporain*, III (1971), 156-159.

Ayrıca Bk. *Moğolca - Türkçe; Etnografya*.**MUHAMMED İBN KEYS**CHIRVANI, Y. Z.: *Muhammed İbn - Keys et son glossaire turc*, II (1970), 81-100.**MUSLİHİDDİN - SELİM İ.İN HOCASI**Bk. *Timar Düzeni*.**NASREDDİN HOCA**CONSTANTIN, Gh. I.: *Akhmet Akhaj, der Doppelgänger des Odschas Nasreddin bei den Krim - Tataren*, III (1971), 80-99.**NEDKOV, BORIS**TODOROV, NIKOLAJ: *Boris Nedkov*, VIII/2 (1976), 7-8.**NİS SEFERİ**Bk. *Barbaros Hayreddin Paşa*.**NOGAY HANLIĞI**BENNIGSEN, ALEXANDRE; LEMERCIER - QUELQUEJAY, C.: *La grande Horde Nogay et le problème de communications entre l'Empire ottoman et l'Asie Centrale en 1552-1566*, VIII/2 (1976), 203-236.**OGUZLAR**HUSSEINOV, RAUF: *Les sources syriaques sur les croyances et les moeurs des Oghuz du VII^e au XII^e siècle*, Rusçadan çeviren LAURE MELİKOFF - SAYAR, VIII/1 (1976), 21-27.**ORHUN YAZITLARI**HAZAI, G.: *Sur un passage de l'inscription de Tonyuquq*, II (1970), 25-31.MATUZ, JOSEPH: *Trois fragments inconnus de l'Orkhon "In memoriam René Giraut et Lumir Jisl"*, IV (1972), 15-24 + 7 şekil.**OSMAN İBN ABDURRAHMAN**SAUVAN, YVETTE; VAJDA, GEORGES; BERTHIER, ANNIE: *Une note autobiographique d'un fonctionnaire ottoman natif de Hongrie*, XI (1979), 217-218.**OSMANLI DONANMASI**SOUCEK, SVAT: *Certain Types of Ships in Ottoman Turkish Terminology*, VII (1975), 233-249.Ayrıca bk. *Selim III*.**OSMANLI HANEDANI**EBIED, R. Y.; YOUNG M. J. L.: *A nineteenth - century arabic survey of the Ottoman Dynasty*, VIII/1 (1976), 246-271.**OSMANLI İMPARATORLUGU - AYDINLANMA**TUNCEL, BEDRETTİN: *L'activité turcologique à l'Université de Strasbourg: L'influence des "Lumières" sur l'Empire Ottoman, Conférence de M. Bedreddin TUNCEL, doctor honoris causa de l'Université de Strasbourg, Professeur de Langue et de Littérature Françaises à la Faculté des Lettres d'Ankara, prononcée à la Faculté des Lettres de Strasbourg, le 25 novembre 1969*, II (1970), 165-177.

OSMANLI İMPARATORLUGU - KIRSAL KESİM

FAROKHI, SURAIYA: *Rural Society in Anatolia and the Balkans during the Sixteenth Century*, I, IX/1 (1977), 161-195; II, XI (1979), 103-153.

OSMANLI İMPARATORLUĞU - KURUMLAR

GÖKBİLGİN, M. TAYYİB: *L'activité turcologique à Strasbourg: Une conférence du Professeur TAYYİB GÖKBİLGİN: Un aperçu général sur l'histoire des institutions de l'Empire Ottoman*, I (1969), 247-260.

OSMANLI İMPARATORLIĞU - MALİYE

Bk. Bayezid II.; **Diplomatik.**

OSMANLI İMPARATORLUGU'NUN SONU

Bk. **Fransız Basını.**

OSMANLI - FRANSIZ İLİŞKİLERİ

SKILLITER, SUSAN A.: *Catharine de 'Medici's Turkish ladies - in - waiting; a dilemma in Franco - Ottoman diplomatic relations*, VII (1975), 188-204.

OSMANLI - NOGAY İLİŞKİLERİ

Bk. **Nogay Hanlığı.**

OSMANLI ÖNCESİ VE OSMANLI ARAŞTIRMALARI

Bk. **Kongreler.**

OSMANLI REFORMLARI VE İTALYAN YURTSEVERLERİ

LEONE, ENRICO DE: *L'apport des patriotes italiens dans la formation de la Turquie Moderne*, İtalyancadan çeviren MARIE - JOSÉ MINASSIAN, III (1971), 181-192.

OSMANLI - SAFEVİ (İRAN) İLİŞKİLERİ

BACQUE - GRAMMONT, JEAN - LOUIS: *Etudes turco - safavides, I. Notes sur le blocus du commerce iranien par Selim I^{er}*, VI (1975), 68-88.

BACQUE - GRAMMONT, JEAN LOUIS, *Notes sur une saisie de soies d'Iran en 1518*, VIII/2 (1976), 237-253.

KISSLING, HANS - JOACHIM: *Şah İsmail I^{er}, la nouvelle route des Indes et les Ottomans*, VI (1975), 89-102.

NIEWÖHNER - EBERHARD, ELKE: *Machtpolitische Aspekte des Osmanisch-Safawidischen Kampfes um Bagdad im 16/17. Jahrhundert*, VI (1975), 103-127.

KÜTÜKOĞLU, BEKİR: *Les relations entre l'Empire ottoman et l'Iran dans la seconde moitié du XVI^e siècle*, Türkçeden çeviren Marcel GRISARD, VI (1975), 128-145.

OSMANLI SANATI - KAYNAKLAR

MELIKIAN - CHIRVANI, ASADULLAH SOUREN: *Recherches sur les sources de l'art ottoman, les stèles funéraires d'Ayasoluk, I*, IV (1972), 103-133 + 12 resim; II, VII (1975), 105-121. + 19 resim.

MELIKIAN - CHIRVANI, ASADULLAH SOUREN: *Les stèles funéraires d'Ayasoluk III, Deux collones funéraires de l'an 1439*, VIII/2 (1976), 83-90 + 10 resim.

OSMANLI - VENEDİK İLİŞKİLERİ

LESURE, MICHEL: *Notes et documents sur les relations Vénète - Ottomanes*, 1570-1573, I, IV (1972), 134-164; II, VIII/1 (1976), 117-156 + 2 resim.

VILLAIN - GANDOSI, CHRISTIANE: *Les dépêches chiffrées de Vettore Bragadin, baile de Constantinople (12 juillet 1564-15 juin 1566)*, IX/2-X (1978), 52-106 + 2 levha.

Ayrıca bk. **Bayezid II.**

OSMANLICA - RUMCA

THEODORIDIS, DIMITRI: *Aus dem griechischen Lehngut im Osmanischen, I, VII* (1975), 32-49.

ÖNSÖZ

COMITE DE REDACTION (Le): *Avant - propos, I* (1969), 7-8.

MELIKOFF, IRÈNE: *Avant - propos, III* (1971), 7.

ÖZBEK, ÖZBEKÇE, ÖZBEK HANLIGI

UMAROV, E. A.: *Variantes lexicales des parties constituantes de la phrase en Uzbek d'après le Khazojin-ul-Maonij d'Alişer Navoi, V* (1975), çeviren MARIE-JOSÉ MINASSIAN, V (1975), 7-13.

HAIDER, MANSURA: *Agrarian System in the Uzbek Khanates of Central Asia, XVI-XVII Centuries, VII* (1975), 157-178.

DOR, RÉMY: *Orature du Nord - Est afghan II, Les Özbek du Badakhchan, IX/1* (1977), 30-97.

UMAROV, ERGAS: *A propos de l'expression Toş boylamoq, Rusçadan çeviren PENT NURMEKUND, XI* (1979), 202-204.

PAMİR KIRGIZLARI

Bk. **Kırgız.**

PİRİNÇ - OSMANLI İMPARATORLUGU'NDA

BELDICEANU, NICOARA; BELDICEANU - STEINHERR, IRÈNE: *Rizi-culture dans l'Empire Ottoman, (XIV^e-XV^e siècle), IX/2-X* (1978), 9-28.

RODOS MÜSLÜMANLARI

Bk. **İstanköy Müslümanları.**

SAFEVİ DEVLETİ VE TÜRK OYMAKLARI

EFENDİEV, OKTAJ: *Le rôle des tribus de langue turque dans la création de l'Etat safavide, Rusçadan çeviren L. MAHIEUX, VI* (1975), 24-33.

SAINT - PRIEST KOLEKSİYONU

DENIS - COMBET, MARIE THÉRÈSE: *La collection Saint - Priest au Ministère des Affaires Etrangères, VII* (1975), 250-263.

SAFEVİLER

Bk. **Tahmasp II.**; Ayrıca bk. **Osmanlı - Safevi ilişkileri.**

SELÇUKLU SANATI

Bk. **Altay İnanışları.**

SELİM I. (YAVUZ)

BELDICEANU - STEINHERR: IRÈNE: *Le règne de Selim I^{er}: Tournant dans la vie politique et religieuse de l'Empire Ottoman, VI* (1975), 34-48.

Ayrıca bk. **Osmanlı - Safevi İlişkileri, Selimname.**

SELİM III.

SHAW, STANFORD J.: *Selim III and the Ottoman Navy, I* (1969), 212-241.

SELİMNAME

Bk. **Celalzade Mustafa Çelebi.**

ŞAH İSMAİL

Bk. **Hatayî; Osmanlı - Safevi İlişkileri; Safavi devleti.**

ŞEYH MEKNUN ZAVİYESİ

CARCARADEC, M. DE: *Un monument inédit à Tokat: Şeyh Meknun Zaviyesi, IX/1* (1977), 111-119.

SOVYET TÜRKOLOGLARI

Bk. Kongreler.

SÜRYANİ KAYNAKLARI

Bk. Oğuzlar.

ŞAMANLIK - ANADOLU FOLKLORUNDA

Bk. Folklor.

TAHMASP IIFRAGNER, BERT: *Ardabil zwischen Sultan und Schah. Zehn Urkunden Schah Tahmasps II*, VI (1975), 177-225 + 10 levha.**TAVŞAN - TÜRK ONOMASTİĞİNDE**ROUX, JEAN - PAUL: *Le Lièvre dans la tradition turque*, III (1971), 40-48.**TEPEGÖZ**

Bk. Folklor.

TİMAR DÜZENİBELDICEANU, NICOARA: *A propos d'un registre de cadastre de 1455 (bücrüme, günlük, lağator)*, VIII/1 (1976), 272-278.BELDICEANU STEINHERR, IRÈNE; BRINDEI, MIHNEA; VEINSTEIN, GILLES: *Attribution de timar dans la province de Trébizonde (fin du XVI^e siècle)*, VIII/1 (1976), 279-290; II, IX/2-X (1978), 107-154.BELDICEANU, NICOARA: *Le timar de Muslih ed-din, précepteur de Selim Şah*, VIII/2 (1976), 91-110.BELDICEANU - STEINHERR, IRÈNE: *Loi sur la transmission du timar* (1536), XI (1979), 78-102.**TİMURLULAR**HAIDER, MANSURA: *The sovereign in the Timurid State (XIV th-XV th Centuries)*, VIII/2 (1976), 61-82.**TOKAT**

Bk. Şeyh Meknun Zaviyesi.

TONYUKUK

Bk. Orhun Yazıtları.

TOPKAPI SARAYI MÜZESİ ARŞİVİ

Bk. Dulkadiroğulları.

TOUEN - HOUANG

Bk. Türk Dili - Türk Yazısı.

TRABZON LİVASI

Bk. Timar Düzeni.

TUGRA

Bk. Diplomatik.

TURAN, OSMANMELIKOFF, IRENE, *In memoriam Osman Turan*, XI (1979), 7-9.**TÜRK DİLİ - TÜRK YAZISI**HAMILTON, JAMES; BAZIN, LOUIS: *Un manuscrit chinois et turc runiforme de Touen - Houang, British Museum Or. 8212 (78) et (79)*, IV (1972), 25-42 + 2 levha.

HANSER, OSKAR: *Türkische Nebensätze in der Form direkter Rede*, VII (1975), 20-31.
 HAMILTON, JAMES; BAZIN, LOUIS: *Remarques sur l'expression Kız Koduz en turc ancien*, XI (1979), 187-189.

STEBLEVA, I. V.: *De quelques particularités du vers turc*, Rusçadan çeviren MARIE-JOSÉ MINASSIAN, III (1971), 117-127.

TÜRK İNCELEMELERİ - FRANSA

BAZIN, LOUIS: *Les activités turcologiques en France*, II (1970), 159-164.

TÜRK İNCELEMELERİ KAYNAKÇASI - BATI ALMANYA

FLEMMING, BARBARA: *Neuere Wissenschaftliche Arbeiten und Forschungsvorhaben zur Sprache, Geschichte und Kultur der vorosmanischen und osmanischen Türkei in der Bundesrepublik Deutschland seit 1968*, V (1975), 131-147.

BULGARİSTAN

CVETKOVA, BISTRA: *Bibliographie des travaux turcologiques en Bulgarie*, XI (1979), 219-264.

FRANSA

BACQUE - GRAMMONT, JEAN - LOUIS: *Bibliographie de travaux turcologiques français*, VII (1975), 262-303.

GÜRCİSTAN

SVANISZE, MIHAIL H.: *Point des Etudes sur l'histoire de la Turquie et de la Géorgie*, Rusçadan çeviren LAURE MELIKOFF-SAYAR, IX/2-X (1978), 236-246.

İNGİLTERE

SKILLITER, SUSAN A.: *List of works towards a Bibliographie of current British Turcological Studies*, IX/1 (1977) 252-263.

İSRAİL

LANDAU, JACOB M.: *Bibliographie de travaux turcologiques parus en Israel*, IX/2-X (1978), 196-219.

JAPONYA

HAMADA, MASAMI: *Bibliographie de travaux turcologiques japonais*, IX/2-X (1978), 220-235.

TÜRK İNCELEMELERİ MERKEZLERİ - İNGİLTERE

SKILLITER, SUSAN A.: *British centres of Turkish Studies*, V (1975), 148-153.

TÜRK - MOĞOL

Bk. *Etnografya*.

TÜRK ONOMASTİĞİ

Bk. *Kartal, Tavşan*.

TÜRK OYMAKLARI

Bk. *Safevi Deveti*.

TÜRKÇE - MOĞOLCA

BAZIN, LOUIS: *Formules propitiatoires et genres oraux traditionnels: Etude d'une famille de mots turco - mongole*, I (1969), 9-25.

TÜRKÇE SÖZCÜKLER

Bk. *Cezayir Dili*.

TÜRKİYE TÜRKÇESİ

DRIMBA, VLADIMIR: *Le style indirect libre en turc de Turquie*, VIII/1 (1976), 7-20.

TÜRKİYE CUMHURİYETİ - SOSYAL DEĞİŞME

DUMONT, PAUL: *Facteurs et agents du changement social dans les campagnes turques de l'entre - deux guerres*, XI (1979), 154-179.

UYGUR, UYGURCA,

HAMILTON, JAMES: *Un acte ouïgour de vente de terrain provenant de Yar - Khoto*, I (1969), 26-52.

GEISSLER, F.; ZIEME, P.: *Uigurische pancatantra - fragmente*, II (1970), 32-70.

VETTORE BRAGADIN - VENEDİK BALYOSU

Bk. **Osmanlı - Venedik İlişkileri.**

VOLGA BULGAR YAZITLARI

RONA - TAS, A.: *Towards a new edition of the Volga Bulgarian inscriptions*, V (1975), 14-18.

YENİSEY YAZITLARI

Bk. **Kırgız.**

YUGOSLAVYA

Bk. **Doğubilim.**

YUNUS EMRE - RİSALETÜ'N-NUSHİYYE

DUCHEMIN, ANDRÉ: *Un grand mystique turc Yunus Emre, 1248 1320, Petit livre de Conseil*, VII (1975), 73-104 + 1 levha.